

# Биржа

## ИНФОРМАЦИИ

13 ноября 2003 г. №45 (301) ГРОДНЕНСКАЯ ГАЗЕТА + ТЕЛЕПРОГРАММА Цена договорная

ТОЛЬКО ЗДЕСЬ!

**ТВ 19**  
КАНАЛОВ

БТ, ЛАД, ОНТ, Россия, НТВ, ТВЦ, ТВ-1000, СПОРТ (ПТР),  
REN TV, ТВ-3, КИНОКЛУБ, НАШЕ КИНО, КУЛЬТУРА,  
XXI ВЕК, 7 КАНАЛ, EUROSPORT, TVP-1, TVP-2, POLSAT



ДАТА

### У гродненского «рогатого» — праздник

Во вторник, 11 ноября, исполнилось 29 лет со дня пуска первого троллейбуса в Гродно. Тогда 11 троллейбусов, имевшихся в гродненском парке, ходили по одному-единственному маршруту: №1 «Азот — пл. Советская».

С тех времен «поголовье рогатых» машин в троллейбусном парке увеличилось до 130, а маршрутов стало десять — с первого по двенадцатый, не считая №№ 5 и 6. В этом году троллейбусным управлением было куплено два новых троллейбуса, произведенных предприятием «Белкоммунмаш», которые сразу же вышли на улицы города. Однако это не решило главную проблему троллейбусного парка — 60% всех троллейбусов полностью амортизированы и должны быть списаны. Так как заменить их нечем, то приходится постоянно ремонтировать. Несмотря на экономические проблемы, троллейбусы продолжают перевозить тысячи и тысячи пассажиров, в том числе и по маршруту №1, который теперь протянулся от «Азота» до микрорайона Фолюш.

Дмитрий ЕГОРОВ

ПАДЗЕЯ

### Ларысе Геніюш паставілі помнік у Зэльве

У Зэльве ўсталяваны першы помнік геніяльнай беларускай паэтцы Ларысе Геніюш. Ён месціцца на дзярэдзіцы побач з праваслаўнай царквой. Дазвол на яго ўсталяванне даў мітраполіт Філарэт.

Помнік, які ўяўляе сабой камень каля двух метраў вышынёй з бюстам паэткі, выканаў скульптар Міхась Інькоў яшчэ ў 1991 годзе, які сам паходзіць з Зэльвы. З таго часу ўлады дазволу на яго ўсталяванне так і не давалі. Дарэчы, устаўлялі помнік вагою ў адну тону ўручную, паколькі не ўдалося дамовіцца наконт крана. Дагэтуль невядома, калі адбудзецца яго ўрачыстае адкрыццё. З прадстаўнікоў мясцовай улады падчас усталявання помніка так ніхто і не з'явіўся.

Па словах Станіслава Судніка, які прымаў удзел ва ўстаноўцы помніка, справу яшчэ не давялі да канца, на камені мяркуюць выбіць імёны ахвярадаўцаў, побач — умацаваць металічныя кветніцы, дабраўпарадкаваць пляцоўку.

Нагадаю, што Ларыса Геніюш пацягнулася ў Зэльве ў 1956 годзе, пасля вызвалення з ГУЛАГу. Яна адмовілася прыняць савецкае грамадзянства. Памёрла ў Зэльве 20 гадоў таму, застаючыся грамадзянкай Чэхаславакіі, дзе яе разам з мужам арыштавалі ў 1948 годзе і вывезлі ў СССР. Ларыса Геніюш дагэтуль не рэабілітаваная ўладамі Беларусі.

Але дагэтуль у Беларусі больш не нараджалася такіх паэтак, як яна.

Міхаіл КАРНЕВІЧ

ПРОГНОЗ ПОГОДЫ

14 – 16 ноября

Температура ночью 0 – -3, днем +1 – +3°C, малооблачно, без осадков. Ветер южный, юго-восточный 2 м/с.

Атмосферное давление 750-755 мм ртутного столба.

15-16-го ноября возможны слабые геомагнитные возмущения.



Беларусь-Фото

## Подарок Прометея

*Если бы первобытные люди знали, сколько боли и страданий причинит их потомкам огонь, они, наверное, не стали бы его укрощать. Теперь он сосуществует рядом с нами, периодически проявляя свою разрушительную сущность.*

Окончание на стр.19



**МТС. Всегда выгоднее. Всегда точно.**

Адреса центров подключения официальных дилеров ООО "Мобильные ТелеСистемы" в Гродно:

ул. Буденного, 23а	ул. Горького, 87а	ул. С.Батория, 10
пер. Виленский, 16	ул. Горького, 49	ул. Советская, 15
ул. Горных, 1	ул. Дзержинского, 74	ул. Советская, 18

тел. 8-(017) 237 98 98

www.mts.by



Главное управление Национального банка Республики Беларусь по Гродненской области и отделение в г. Лида реализуют юридическим и физическим лицам



## ЗОЛОТЫЕ МЕРНЫЕ СЛИТКИ

проба 999,9  
самого высокого качества

Золото, являясь надежнейшим объектом накопления свободных денежных средств, позволяет более эффективно распоряжаться ими и застраховывать от возможного обесценивания бумажных денег.

В настоящее время Национальный банк Республики Беларусь предлагает к реализации золотые мерные слитки следующих номиналов: 1 г, 5 г, 10 г, 20 г, 50 г, 100 г, 250 г, 500 г и 1000 г.

Золотые мерные слитки могут использоваться с целью коллекционирования, а также в качестве эффектного сувенира или великолепного подарка.



Мерные слитки можно приобрести в учреждениях Национального банка Республики Беларусь:

г. Гродно, ул. Карбышева, 17, тел.: (0152) 74-78-46, 74-78-56  
г. Лида, ул. Советская, 10, тел.: (01561) 3-90-43, 3-90-40

ОАО «Гродно Молкомбинат»  
Только натуральные продукты  
**Молочный МИР**  
Живи вкусно!  
Т. 78-03-69, 78-03-51

Областное унитарное предприятие «Гродненский региональный центр по ценообразованию в строительстве»  
Оказывает физическим и юридическим лицам на договорной основе информационно-консультационные услуги:  
■ расчеты цен на продукцию производственно-технического назначения;  
■ внедрение нормативного метода ценообразования на предприятиях промышленности строительных материалов;  
■ определение стоимости строительства в базисных и текущих ценах;  
■ обеспечение индексами изменения стоимости строительно-монтажных работ.  
Тел. 78-09-75, факс 77-31-42  
Адрес: г. Гродно, ул. Горького, 49-422

ОФИЦИАЛЬНЫЙ ДИЛЕР  
**BERTEL GSM**  
Мобильные ТелеСистемы  
ул. Дзержинского, 74  
тел. 77-30-76  
НУ А МЫ, ПОЙДЕМ ДАЛЬШЕ!  
ПОДКЛЮЧИЛСЯ ПОЛУЧИЛ ПОДАРОК!  
ПРИВЕДИ ДРУГА ПОЛУЧИ ЕЩЕ 1  
ТОЛЬКО У НАС!  
**ЧЕХОЛ**  
«СВОБОДНЫЕ РУКИ»  
или  
**АВТОЗАРЯДНОЕ**  
**В ПОДАРОК**  
каждому подключившемуся!  
ТЕЛЕФОНЫ ПОДКЛЮЧЕНИЕ  
Дог. № 364/1 от 19.12.02

**ВЫГОДНО:** ВАШИ деньги всегда у ВАС на виду

**ВЫГОДНО:** звонок внутри сети – 30 рублей за минуту

**ВЫГОДНО:** звонки в сети других операторов – от 210 рублей за минуту

**ВЫГОДНО:** звонки на городские телефоны – от 160 рублей за минуту

Лицензия № 2562 выдана МС РБ 30.04.2002 сроком на 10 лет.



## ЗДОРОВЬЕ

## Гепатит в Гродно: эпидемии не будет

Эпидемиологи успокаивают: рост числа детей, больных гепатитом А не имеет признаков эпидемии или вспышки.

По словам Татьяны Якусевич, заведующей отделом эпидемиологии, такое повышение заболеваемости среди детей в осенние месяцы наблюдается из года в год, и в этом году показатель заболеваемости не превышает прошлогодний.

По информации областного центра гигиены и эпидемиологии, за последние два месяца зафиксировано 50 случаев заболевания гепатитом А среди школьников, а с начала года – 142. Сезонность явления объясняется тем, что зачастую на каникулах дети заражаются гепатитом А, к примеру, купаясь в водоемах, а спустя 30-50 дней (инкубационный период болезни) приходят в школу, именно тогда и выявляются симптомы болезни. Эпидемиолог Татьяна Якусевич подчеркнула, что оснований для паники нет и что приняты все необходимые меры по предотвращению резкого роста заболеваемости гепатитом среди детей.

Дмитрий ЕГОРОВ

## В режиме «протапливания»

С 10 ноября решением председателя облисполкома Владимира Савченко государственные учреждения перешли в режим протапливания, это значит, что отопление в производственно-бытовых помещениях будет включаться и отключаться в зависимости от температуры воздуха.

Напомним, что ранее, с 3 ноября, аналогичным решением главы области отопление в госучреждениях было отключено в целях экономии, а так же в связи с потеплением. Тогда отключение не коснулось медицинских и детских учреждений. В УП «Тепловые сети» сообщили, что в режиме протапливания решение о включении или отключении отопления в производственных помещениях принимают сами учреждения-потребители тепловой энергии.

Дмитрий ЕГОРОВ

## «Фольксвагены» остановились в Гродно

Суд Октябрьского района Гродно по представлению таможенных органов вынес постановление о конфискации большой партии автомобилей «Фольксваген» новейших моделей стоимостью в полмиллиона долларов США.

Начальник отдела таможен Федор Павлович сообщил БелаПАН, что вместе с десятью «легковушками» задержаны также два авто-трейлера, на которых их везли из Голландии в Москву. Установлено, что сопроводительные документы на иномарки в пути следования заменены другими. Владелец автомобилей пошел на подлог, скорее всего, с целью получения выгоды от снижения таможенных пошлин.

С начала года, сказал Ф.Павлович, правоохранительные органы конфисковали в доход государства за различные правонарушения более 170 автомобилей, задержанных гродненскими таможенниками.

Виктор МАКАРЕВИЧ, БелаПАН

## Выставки

## Этот «Игрушечный мир»

Валерий Стратович, гродненский художник, представляет сегодня вечером в галерее «У майстра» свою выставку под названием «Игрушечный мир».

Это уже не первая выставка художника в Гродно, он выставлялся и в других белорусских городах, в Прибалтике, Польше, Германии, Англии... «Игрушечный мир» – своеобразный триптих по трем отдельным темам. Одна из них звучит идентично названию выставки, несколько работ представлены из



Валерий Стратович

темы «Путешествие по Китаю» и еще из «Панского дома». Все они как бы различны. «Игрушечный мир» посвящен странникам, бродячим артистам и художникам, которых Валера подсмотрел в далеких странах. «Путешествие по Китаю», скорее, что-то виртуальное – натюрморты по материалам, найденным в старых книгах и библиотеках, ведь сам он никогда не был в этой стране. Но почему-то притягивала какая-то близость, схожесть и, если хоти-

те, родство. От этого и писалось. Интересно.

А «Панский дом» – впечатление от старых усадеб, домов здесь в Гродно и близлежащих деревнях, увиденное во время постоянных поисков пейзажа.

Интересно, что все эти работы, как мне кажется, объединяет спокойствие и тишина, даже что-то застывшее во времени. Впрочем, художнику трудно отказать иногда в яркости тонов. Так удивительно все может у него сочетаться.

А все же лучше посмотреть – «У майстра». Мы же планируем в одном из ближайших номеров «БИ» опубликовать интервью с Валерием Стратовичем.

Михаил КАРНЕВИЧ

## Сцена в эскизах и полотнах

В Сенаторском зале Нового замка открылась персональная выставка, посвященная 60-летию художника Феликса Розова. Специфика выставки в том, что автор работ – не просто художник, а художник театраль-

«Картины живут своей, особенной, отдельной и независимой жизнью. Но этого нельзя сказать о произведениях, которые представлены тут, они не могут жить полноценной жизнью вне сцены, но все же... по-своему прекрасны», – говорит автор эскизов, и это вовсе не выпячивание своего таланта, работы действительно восхищают.

Творческий путь Феликса Розова – более сорока лет. Художник родился в городе Полярный Мурманской области, где и началась его творческая биография со школьного театра. С того дня жизнь Феликса Алексеевича была неразрывно связана с театром. Вскоре он переезжает в Беларусь, сначала в Гомель, а потом и в Гродно для работы главным художником Драматического театра. Театр – искусство действия, образы формируются в процессе представления и не могут существовать, не меняясь с течением времени, только в театре объединяются настолько разные виды искусства, как музыка, литература и изобразительное искусство.

Розов посвятил себя театрально-декоративному искусству – одному из ключевых компонентов театральной постановки.

На открытие выставки пришли десятки учащихся колледжа искусств. Феликс Розов работает там преподавателем и, ученики, узнав об открытии персональной выставки, пришли поздравить своего преподавателя. Поздравляли с юбилеем и открытием выставки гродненские художники и театралы. От имени Гродненского отделения союза художников Феликсу Розову была вручена медаль «За заслуги перед искусством».

Дмитрий ЕГОРОВ

## Растет число резидентов СЭЗ

На прошлой неделе в администрации СЭЗ «Гродноинвест» получили свидетельства о регистрации четыре новых резидента.

Среди них производственно-торговое иностранное предприятие «Терразит Плюс – Окна и Двери» (Польша), совместное общество с ограниченной ответственностью «ЗОВ-ПЛИТА» (Польша), совместное общество с ограниченной ответственностью «Белорусские консервы» (Польша), и иностранное частное производственное предприятие «Данакап Плюс» (Дания). Общая стоимость только двух последних инвестиционных проектов, по производству мясных консервов и колбасных изделий и производст-

ву головных уборов, составляет 2 миллиона 307 тысяч долларов США.

Прошло немногим более года со дня создания администрации СЭЗ «Гродноинвест» в северо-западном регионе республики. За это время в качестве резидентов зарегистрировано 16 предприятий. Общий объем заявленных инвестиций составляет около 19 миллионов долларов. География инвестиционных проектов представлена такими государствами, как Литва, Польша, Россия, Америка, Израиль, Швеция, Дания, Беларусь.

По словам главы администрации СЭЗ «Гродноинвест» Сергея Валентиновича Ткаченко, за прошедшие девять месяцев было со-

здано около 200 рабочих мест, и эта цифра постоянно растет, потому что предприятия приступают к работе. Всего с начала своей деятельности в границах СЭЗ было предложено более полутысячи рабочих мест.

Продолжаются переговоры с потенциальными инвесторами зоны, которые занимаются разработкой бизнес-планов и подготовкой учредительных документов. Интерес к ведению бизнеса в Гродненской СЭЗ есть. Об этом, в частности, говорит и такой факт, что только за прошедший месяц сайт СЭЗ «Гродноинвест» в Интернете посетили 480 представителей из 28 стран.

Наталья МАКУШИНА

## ЛІДА

## Выхоўваем жабракоў?

Праз дзень пасля таго, як Лукашэнка і Чубайс спрачаліся і даказвалі, у якой краіне – Беларусі ці Расіі – жывецца лепш, у кватэрах лідчан раздаваліся званкі. На парогі стаялі падлеткі: «Мы з Парэчча, просім грошай у фонд школы-інтэрната. У нас вельмі цяжкае фінансавое становішча. Мо ахвяруеце тысячу...».

Нечаканыя візітэры ашаламлялі сваімі словамі гаражан. Падумаць толькі: раней прасілі міластыню пагарэльцы, пацярпеўшыя ад павадкі палешукі, проста жабракі... І вось на табе – жабрацкі рух яўна пашыраецца за лік дзяцей-сірот.

Па словах юных папрашаек, іх прывезлі ў Лідзу з Парэчча раніцай на аўтобусе, а ўвечары гэты дэсант павінны забраць. Не бяруся скажаць ці праўду казалі падлеткі. Але што яны яшчэ да божай службы ў храмах ходзяць па кватэрах, просячы грошай, жакліва. Пасля гэтай сустрэчы я вымушаны быў прымаць кроплі валакардзіна і валяр'янікі.

А.А.ЖАЛКОЎСКИ

P.S. Мае суседзі сумняваюцца, што тыя хлопцы, адзін з іх назваўся Андрэем Быльчанскім, з Парэчча. Маўляў, падлеткаў з ашуканскімі схільнасцямі ў нашым грамадстве хапае. Заўважу толькі, што такія візіты адбыліся і ў іншых мікрааёнах горада.

## ШЧУЧЫН

## Дзеля пасажыраў. І супраць іх

На месцы аўтакасы ў Шчучыне пануе разбурэнне нібы пасля вайны ці землятрус: будынак вырашана рэканструаваць і пашырыць. Справа ў тым, што пасажырам няма дзе схаватца ад дажджу ці снегу, увуле ад холаду. Побач з часовай будкай-касай стаіць нешта нахшталт павеці. А як быць позняй восенню ці зімой?

Зразумела, якія слоўцы гучаць ад пасажыраў у адрас улады. Пастаялі б тут гадзіну-другую на ветры, холадзе старшыня райвыканкама Сяргей Ушкевіч, дэпутат парламента Уладзімір Семянюк і кіраўнік «Гроднааблтранс» Ткачоў, то можа зразумелі б людскія нараканні. А можа... ад паратунку ад холаду, змікіцілі б «на траіх». Дык што рабіць, улада?

С.ВАЛОШКА

## АШМЯНЫ

## Адракаюцца ад «дачаў»

Хоць і ўразіла сёлета агародніна, усё больш дачнікаў Ашмяншчыны лічаць свой занятак нявыгадным справай. Прычына таму – дарагавізна ўгнаенняў, плёнка, транспарту, адсутнасць аўтобусных маршрутаў і іншае. Вось чаму ад сваіх надзелаў адмовіліся каля 150 чалавек. Найбольш такіх ахвотнікаў у таварыствах «Світанак» і «Лянок». Частка зямель, якія паставалі яшчэ да гэтага, перададзены Ашмянскаму лясніцтву.

С.РАЦКЕВІЧ

СЛУЧАЙ  
ПРОИСШЕСТВИЯ  
ПРЕСТУПЛЕНИЯ

## Контрабанда: иконы, золото

На прошлой неделе на таможенном переходе «Брузги» гражданин Беларуси, следовавший на автомобиле в Польшу, пытался незаконно вывезти 5 икон.

Русские иконы 19 века, написанные в традиционной технике (дерево, левкас, темпера) с золочением, в очень хорошем состоянии после реставрации, представляют особую историко-культурную ценность. Как не заявленные в декларации, они были изъяты. Согласно установленному порядку, иконы будут переданы на временное хранение в Гродненский историко-археологический музей. По мере накопления, после заключения специальной комиссии, предметы такого рода будут распределены по музеям Гродно и области.

И вот на днях – новая попытка контрабанды через государственную границу РБ. На этот раз ценный груз ввозили на территорию страны, также «забыв» обозначить его в таможенных документах. Более 400 золотых изделий, в числе которых браслеты, серьги, кольца и цепочки, пытались укрывать от таможенного контроля два гражданина – россиянин и белорус. По приблизительной оценке стоимость изъятых груза составляет более 20 миллионов BY.

Наталья МАКУШИНА

ГАИ сообщает

## Теперь вас видят на мониторе

Если вас остановит инспектор и скажет о допущенном нарушении Правил дорожного движения, стоит воздержаться от возражений и попыток отрицать сей факт.

Милиционер может предъявить вам визуальное подтверждение своих слов. Это позволяют сделать новые технические средства борьбы с нарушениями транспортной дисциплины. На вооружении у батальона дорожно-патрульной службы ГАИ УВД облисполкома появились радиолокационные измерители скорости «Искра-1» и видеофиксаторы «Кадр-1».

Приборы могут использоваться в комплексе и обособленно. С ними можно работать с любого автомобиля независимо от того, стоит он или движется, а также «с руки». Технические характеристики позволяют наряду с попутным контролировать встречный транспорт. Телекамера с монитором дают возможность не только фиксировать скорость движения транспортного средства, но и выводить на экран с указанием времени и даты телевизионное изображение дорожной обстановки. Даже в транспортном потоке есть возможность определить скорость каждого автомобиля.

Олег ДУК

## В Поречье дороги нет

Собирающихся в ближайшие дни из Гродно ехать в сторону Поречья и в обратном направлении ждёт неожиданность.

Придется внести коррективы в маршрут движения. С 10 по 21 ноября через два железнодорожных переезда на автодороге, связывающей областную центр с упомянутым населенным пунктом, закрыто движение транспорта. На переездах возле деревень Малышино (3 километр перегона Гродно-Районная) и Богушовка будет проводиться капитальный ремонт с укладкой резинового покрытия. Рекомендованное направление объезда при движении из областного центра – по автодороге Гродно-Озеры через деревню Казимировка.

Олег ДУК



# ЧУВСТВО СОБСТВЕННОСТИ

## Есть ли оно у сегодняшнего белоруса?

В филиале «Беларусбанка» на улице Кирова последнее время наблюдается наплыв посетителей. Причина проста – это единственный гродненский филиал, который осуществляет обмен чеков «Имущество» гродненцев на акции белорусских предприятий. Как было объявлено, до конца чековой приватизации осталось всего полтора месяца. Большинство жителей Гродненщины – около 63% – до сих пор не воспользовались возможностью стать совладельцами отечественных предприятий.

### Бесхозные миллионы

Чековая приватизация началась в Беларуси в 1994 году и, парадокс, длится по сей день. В далеких 90-х парламентом было принято решение о проведении приватизации, тогда на каждого гражданина Беларуси, в соответствии со стажем работы и возрастом, было начислено определенное количество чеков «Имущество», которые можно обменять на акции открытых акционерных обществ, в которые было преобразовано большинство белорусских предприятий. Первоочередное право приобретать акции предприятий было у работников этих предприятий, а так же лиц, приравненных к ним. На Гродненщине было преобразовано в открытые акционерные общества 160 предприятий, жителям области было начислено 61,9 млн. чеков, 53,5 млн. из них уже выдано гражданам, – говорит начальник отдела акционирования фонда «Гродноблимущество» Гелена Кот.

Периодически в газетах появлялись объявления о покупке чеков «Имущество», как правило, скупа-

ли их по заниженным в 5-10 раз ценам. Оказалось, что у отдельных граждан не все так плохо с чувством собственника. Например, сегодня один чек оценивается государством в 3 600 рублей, перекупщики назначают свою цену, как правило, не выше 1 000 рублей. За купленные чеки приобретаются акции, к примеру, ОАО «Продсервис». Стоимость имущества, приходящегося на одну акцию этого ОАО, составляет 9 470 рублей, т.е., вложив 1 тысячу рублей, можно стать владельцем части имущества «Продсервиса» на 9 470 рублей. Выгода – почти десятикратная. Не привыкли люди вкладывать свои средства в собственность, о чем красноречиво говорят следующие цифры: из 53,5 млн. полученных чеков неиспользованными на полках пылятся 33,5 млн. чеков. Можно взять калькулятор, и узнать, сколько миллионов лежат «в чулках» – почти 60,5 млн. долларов! А еще говорят, что белорусы живут бедно. Не бедно, раз жителям Гродненщины не нужны 60 млн. долларов.

### Гродненские ОАО, обменивающие акции на чеки «Имущество»

Наименование ОАО	Стоимость акции		Стоимость имущества на 1 акцию (руб.)
	К-во акций	К-во чеков	
«ГРОДНОАГРОСПЕЦАВТОТРАНС»	1	29	348 000
«Продсервис»	1	1	9 470
Гроднопрокатсервис	1	1	5 090
Рембыттехника	1	1	5 600
«Ясень»	1	1	4 756
«Чайка»	1	1	7 110
«Силуэт»	1	1	2 800
«ГРОДНОКУЛЬТТОРГ»	1	3	9 900
Гродненская ДСПМК №69	1	1	6 560
Гроднобурвод	1	1	3 646
Белкард	1	20	77 599
Гроднорайагропромтехника	1	3	23 410
Гродномонтажавтоматика	1	2	11 587
Гродненское УПТК	1	1	5 303
ГРОДНОПРОМСТРОЙ	1	2	14 000
Гродножилстрой	1	2	10 246
СПМК 4	1	2	10 999
Гродненский Механический Завод	1	2	4 200
Гродненский стеклозавод	1	3	10 080

### «Последний вагон»

Как всегда, все у нас делается в последний момент. Но «поезд» чековой приватизации еще не ушел, и можно вскочить в «последний вагон» – попробовать выгодно вложить свои чеки «Имущество» в имущество не бумажное, а настоящее. На день подготовки публикации «Беларусбанк» предлагал гродненцам список из 109 открытых акционерных обществ, меняющих свои акции на чеки, среди них – около 40 акционерных обществ, расположенных на Гродненщине. Приобретая акции, вы становитесь совладельцем предприятия и имеете право голоса на собраниях акционеров, принимать участие в управ-

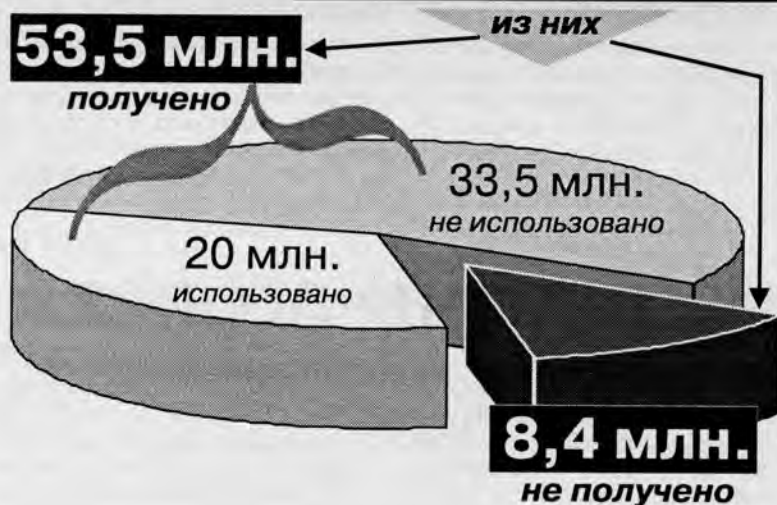
лении хозяйством, получать дивиденды с прибыли. Впрочем, насчет дивидендов не стоит обольщаться, если получите тысячу 50 за год, считайте, вам повезло. Но это день сегодняшний, а бизнес и собственность, как известно, в очень редких случаях приносят скорую и большую прибыль, поэтому приобретение акций – это, скорее, задел на будущее, и не факт, что на недалеком. Интересно, что никакой сиюминутной выгоды от чековой приватизации для предприятий нет. Разве что снизится государственная доля и увеличится доля частного капитала.

В банке можно получить информа-

цию о том, какие акционерные общества предлагают свои акции в обмен на чеки «Имущество», а также количество выпущенных и проданных акций, насколько в денежном эквиваленте подкреплена имуществом одна акция. Пожалуй, это основные факторы, на которые стоит ориентироваться, приобретая те или иные акции. Но не стоит забывать читать названия предприятий, не секрет, что предприятия, специализирующиеся на выпуске социально значимых товаров (например, «Гродномолкомбинат») имеют больше шансов на выживание и коммерческий успех, чем остальные ОАО.

### На жителей Гродненской области начислено

61,9 млн. чеков



### «А деньги!..»

– помните? Именно это кричал вслед товарищу О. Бендеру обманутый им архивариус Коробейников. В законе предусмотрено, что неиспользованные чеки «Имущество» должны компенсироваться гражданам в денежном эквиваленте. То есть, пожелевшая от времени бумага с гербом «Погоня» через полтора месяца должна превратиться в «нормальные деньги». До сих пор не было никакой гарантии, что государство не поступит с нами, как сын турецкоподданного с несчастным архивариусом. И повод для этого у

государства тот же, что и у О. Бендера – денег просто нет. Сомнительно, что те самые 60,5 млн. долларов для жителей Гродненщины неприкосновенно лежат в надежном месте и ждут 1 января, когда закончится чековая приватизация и начнется возмещение гражданам неиспользованных чеков. У государства есть три способа выйти из этого положения: продлить сроки чековой приватизации (уже в третий раз), снизить стоимость одного чека с 3 600 рублей до... ну, например, 1 рубля. А можно просто изменить законодательство и объявить, что неиспользованные до 1 января следующего года чеки

«сгорают».

И вот на радость счастливых обладателей чеков государство выбрало первый вариант: в третий (и последний?) раз вам предоставлена возможность поучаствовать в льготной приватизации госсобственности. Неиспользованные жителями Гродненской области 33,5 млн. чеков могут материализоваться во вполне осязаемую собственность в виде акций белорусских предприятий. Всего по стране «не отоварено» 200 млн. чеков «Имущество». Так что впереди у белорусов, не полтора месяца, а целых три года! Не упустите шанс разбогатеть!

Дмитрий ЕГОРОВ

## ЭРА SMS-ИГР В СЕТИ VELCOM

За последнюю неделю абоненты VELCOM стали получать SMS-сообщения куда больше прежнего, а отвечать на них – с еще большим интересом. Уже неделю в сети VELCOM работают SMS-игры – долгожданное для многих пользователей и по-настоящему увлекательное развлечение, которое умещается в маленькую телефонную трубку и доступно в любое время дня и ночи.

Сегодня VELCOM предлагает четыре игры, которые не покажутся сложными даже для «самых начинающих». Каждой игре соответствует уникальный номер, на который играющий должен отправлять SMS-сообщения.

«Бомбер» создан для тех, кто хочет немного развлечься

и при этом не задумываться над решением сложных задач. Бросать «бомбы» налево и направо просто, к тому же, оказывается, это может быть очень интересным! «Военные действия» можно прекратить в любой момент. Для игры используется короткий номер 8881.

Игра «Больше или меньше» по номеру 8882 поможет развить логическое мышление и заодно скоротать время. Игроку предлагается отгадать загаданное число в диапазоне от 0 до 99 за 7 ходов.

Суть игры «Быки и коровы» заключается в решении логической задачи: необходимо определить загаданное число, состоящее из 4 неповторяющихся цифр, за 8 ходов. Начинать отгадывать можно

после отправки SMS-сообщения на номер 8883.

По номеру 8884 доступны «Крестики-нолики», правила которых известны всем с раннего детства. Кстати, играть в эту старую игру с собственным телефоном намного интереснее, чем может показаться на первый взгляд!

Чтобы начать играть, нужно зарегистрироваться в базе данных SMS-игр VELCOM. Для регистрации нужно отправить любое сообщение на номер 888 и далее следовать указаниям, которые будут поступать на телефон в виде SMS. Автоматически пользователь запоминается системой под номером своего телефона, начиная с «6» (6XX XX XX). В процессе регистрации игрок может выбрать себе лю-

бой псевдоним (ник), под которым будет известен другим игрокам, а его результаты будут сохраняться в базе данных игрового портала.

Всем зарегистрированным в базе SMS-игр пользователям доступны справочные команды. Например, отправив на номер 888 запрос «L», в любое время можно получить список доступных игр. Воспользовавшись командой «F», можно пригласить другого пользователя к участию в игре. В качестве реквизитов приглашаемого можно использовать номер телефона или ник (формат команды: I<номер/ник>). С помощью команды «N» пользователь в любой момент может изменить свой ник, одновременно сообщив системе новый. Например: «N

Pasha». Для того, чтобы получить список всех доступных команд, нужно отправить сообщение «H» на номер 888.

Стоимость каждого SMS-сообщения, отправленного на номер игрового портала, тарифицируется как исходящее сообщение в сети VELCOM, согласно действующему тарифному плану компании. Вся информация по играм содержится на специальном сайте [www.igrofon.by](http://www.igrofon.by). Там же работает форум, на котором можно обсудить свои достижения и поделиться впечатлениями, а скоро появится рейтинговый лист, где рекорсмены смогут увидеть свои имена, вписанные в историю SMS-игр VELCOM. Радостных побед!

Юлия Южная



# Не обвесим, так обсчитаем...

Конфликт «покупатель-продавец» берет свое начало еще с древних времен, когда заезжие торговцы ради звонкой монеты пытались всучить любую дрянь под видом первоклассного товара. А что изменилось с тех пор? Обсчитывают ли продавцы покупателей, и насколько покупатели доверяют людям по другую сторону прилавка? С этим вопросом мы обратились к посетителям Центрального рынка Гродно.

**Елена, служащая:**

— Конечно же, обсчитывают, я в этом уверена. Хотя за руку никого не ловила, и ловить не собираюсь. Зазеваешься — и тебе обязательно недосыпят десяток граммов того же сахара. Почему они это делают? «Деньги к рукам липнут», это известно давно, вот и обдирают покупателей. Однажды я покупала мясо на рынке — и меня обманули примерно на две тысячи — дали не всю сдачу. Но заметила я это уже после того, как отошла от прилавка, а возвращаться что-то доказывать бесполезно: уже не помню, у кого покупала, да и не уверена, что это не моя ошибка.

**Дмитрий, водитель:**

— Я думаю, что обсчет имеет место не только на рынках, но и в магазинах. Даже как-то показывали по телевизору сюжет о том, как ловили нечистых на руку продавцов — они даже специально высверливали в гирях что-то вроде отверстий, чтобы весили меньше. Я, например, сдачу почти никогда не считаю — гляну, дали с крупной купюры примерно правильно сдачу или нет. Но если и ошибся продавец, специально или не специально, в мою или в свою сторону на пятьдесят-сто рублей, для меня не важно, это не деньги. К тому же, им самим за что-то жить надо.

**Елена Иосифовна, пенсионерка:**

— А меня не обсчитывают! Я всегда смотрю и на весы, и сдачу пересчитываю. Меня еще ни разу не обманули.

ваю. Меня еще ни разу не обманули.

**Ольга и Вадим, молодая семья:**

— Так это же сразу видно, обсчитывают тебя или нет. В глаза нужно посмотреть (смеются). Однажды мне слишком много за покупку насчитали, я обратила внимание на это. Мы вместе с продавцом все еще раз пересчитали и проблему эту решили. Продавщица молоденькая, скорее всего, случайно ошиблась, очень смутилась и извинялась. Но мы думаем, что если нас захотят обсчитать, то обсчитают обязательно, да так, что мы и не заметим, некоторые наверняка в этом уже «профи».

**Виктория, домохозяйка:**

— Да я сама работала продавцом и всю эту кухню отлично знаю. Думаете,

эти молодые девочки от хорошей жизни идут на обман? Попробуй прожить месяц на зарплату в 60 тысяч, стоя целый день за прилавком, каждому улыбнись... Ведь работа эта тяжелая и нервная. Если я вдруг замечаю, что продавец начинает что-то «мудрить», то на конфликт не иду, а просто вежливо указываю на это. Все обходится без скандалов — и расхордимся с миром. К тому же, не такие наши продавцы и плохие — зачастую то, что покупатели принимают за обсчет — обыкновенная ошибка. Когда стоишь день за прилавком, то поймешь, насколько просто к концу рабочего дня ошибиться на сто рублей.

**Спрашивал Дмитрий ЕГОРОВ**

**P.S.:** Очень просто обмануть того, кто готов к тому, что его обманут. Судя по опросу, гродненцы готовы. Но разве эта готовность или низкая зарплата может служить оправданием для самого настоящего воровства? Однозначно, нет. Мы не могли не обратиться с таким же вопросом и к самим продавцам. Где-то с пятой попытки удалось разговаривать одного из них. По его словам, там, где обсчитать можно, очень часто и обсчитывают. Но, как и предположила наша респондентка Виктория, «не от хорошей жизни». Тут работает правило — чем выше зарплата, тем больше «принципов» себе может позволить продавец. Нашему продавцу в этом плане повезло, зарплата нормальная и, по его словам, унизаться до обмана он никогда не станет. А вот другие... обвесить на пять граммов, если товар весовой, повесить магнитик на чашу весов, на десять рублей завесить цену на розничный товар — не редкость.

## ПОДПИСКА ПРОДОЛЖАЕТСЯ!

«Биржа информации» продолжает подписку в редакции (ул. Буденного, 48а, к. 60) по льготной цене (1400 - в месяц). Вы можете подписаться с любого последующего номера газеты до конца года. Заполните абонемент, принесите его в редакцию и участвуйте в розыгрыше призов!

**Розыгрыш призов: мобильных телефонов, электробытовой техники, наборов французской косметики!**

## И вы еще не у нас?

Оплата производится в редакции по адресу г. Гродно, ул. Буденного, 48а, к. 60 каждый день, включая выходные.

Ф.Р.Д.-1	Редакция газеты «Биржа информации»											
<b>АБОНЕМЕНТ</b>												
на газету												
«Биржа информации» (индекс выданья)												
На 2003 год по месяцам:												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
Куды												
(паштовы индекс) (адрес)												
Каму												
(прозвішча, ініцыялы)												
<b>ДАСТАВАЧНАЯ КАРТАЧКА</b>												
на												
пв	месца	л-тар	(індекс выданья)									
«Биржа информации»												
Копт	падпіскі	руб.		Колькасць								
пераадресоўкі		руб.		камплектаў								
На 2003 год по месяцам:												
1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	
«Биржа информации»												
Куды												
(паштовы индекс) (адрес)												
Каму												
(прозвішча, ініцыялы)												

Тел. для справок: 77-28-44, 72-13-68  
Подписка в любом отделении связи.  
Подписной индекс 63826

72-13-68

Алло! Говорите...

каждый четверг  
с 16.00 до 19.00  
ваш вопрос слушает  
дежурный журналист

## Половина пособия

**■** Если я выйду на работу из декретного отпуска, я буду получать 50% или 100% детского пособия? (Ребенок ходит в садик). Анжелика Викторовна

В Фонде социальной защиты населения Октябрьского района сообщили, что в данной ситуации вам будет начисляться только 50% детского пособия, т. к. ваш ребенок посещает дошкольное учреждение. На сегодняшний день пособие на ребенка составляет 69 950 рублей. С вопросами по выплатам социальных пособий можно обратиться в свой районный Фонд социальной защиты населения.

## Так решили министры

**■** Мы живем в общежитии по ул. Врублевского, 7. До августа нам считали электроэнергию по 60 киловатт на человека, теперь — по 90. Почему?

Главный бухгалтер вашего общежития Татьяна Солоневич сослалась на постановление Совета министров №724, в котором устанавливаются нормативы потребления электроэнергии в домах с электроплитами. На основе среднестатистических данных было установлено, что, пользуясь минимальным для комфортного проживания набором электроприборов, месячное потребление электроэнергии составляет 90 кВт/ч. Под словосочетанием «минимальный набор» Совмин подразумевает наличие осветительных приборов, утюга, пылесоса, холодильника, телевизора и стиральной машины.

**Дмитрий ЕГОРОВ**

## Не искать, а ИСКать

**■** У меня прописана семья брата жены, которая проживает в квартире, и бывший муж жены, которого найти не можем. Муж бывший не платит. Как мне его выписать? Юристы ЖКХ сказали, что надо искать самостоятельно. Могу ли я выписать его на основании того, что он не платит за квартиру года три?

Если вы хотите выписать бывшего мужа вашей жены без его согласия, сделать это можно только через суд. Причем, в суде, помимо прочих факторов, принимается во внимание, приватизирована ли квартира. Более подробную информацию по этому вопросу вы можете получить у юриста-консультанта ЖКХ Гродненского городского объединения производственного УП, по телефону 72-16-13.

## Жизнь на восьми метрах

**■** Сколько метров приходится на одного человека в общежитии, и сколько надо платить за прописку в общежитии, если не живешь там?

По словам юриста-консультанта ЖКХ Гродненского городского объединения производственного УП, на одного человека в общежитии должно приходиться 8 квадратных метров жилой площади. Размер оплаты за прописку не установлен, все зависит от собственника общежития. Часто за прописку вообще не платят.

**Ольга ЖИЛЯЕВА**

Здоровье

## «Болезнь-эгоист»

— так иногда называют врачи сахарный диабет — третью по распространенности в мире болезнь после сердечно-сосудистых и онкологических заболеваний. «Болезнь-эгоист» — так называют сахарный диабет потому, что, если на него не обращать внимания на ранней стадии, то он вскоре «отомстит» многочисленными осложнениями. На сегодняшний день в области зарегистрировано около 15 тысяч человек, страдающих этим заболеванием, по числу больных диабетом Гродненская область отстает только от Брестчины.

Ежегодно 14 ноября во всем мире проходит Всемирный день сахарного диабета. Дата 14 ноября выбрана в связи с тем, что в этот день родился Фредерик Бантинг, который с Чарльзом Бестом в 1921 году предложил использова-

ние инсулина для лечения сахарного диабета. Это открытие продлило жизнь миллионам людей.

К сожалению, сахарный диабет неизлечим, но болезнь можно приостановить. Борьб с диабетом помогают три составляющие — здоровый и активный образ жизни, правильное питание и инъекции инсулина или прием таблеток с сахаропонижающими свойствами.

Белорусские заводы, производящие медпрепараты, в скором времени планируют перейти на выпуск инсулина по европейским стандартам, а именно — увеличить концентрацию активного вещества с 40 единиц на мл до 100 единиц. Это позволит снизить объем одной инъекции, т.е. сделать каждодневную процедуру для больных диабетом менее болезненной.

**Дмитрий ЕГОРОВ**

## «ШМЖ-8» — Паспрабуй сябе ў журналістыцы!

Калі ты цікавішся журналістыкай і хочаш паспрабаваць сябе ў ролі сапраўднага майстра пера а альбо займаешся ў нейкай грамадскай арганізацыі і імкнешся да таго, каб пра вашу дзейнасць ведаў весь свет — мы дапаможам табе ў гэтым!

Рэдакцыя газеты «Биржа информации» і грамадскае аб'яднанне «Цэнтр «Трэці сектар» запрашаюць маладых хлопцаў і дзяўчат да ўдзелу ў «ШМЖ-8» у межах праекта «Адкрытасць. Інфармаванасць. Дзялог».

Толькі ў нас — шматгадовы досвед працы з маладымі журналістамі, сустрэчы з вядомымі журналістамі гарадзенскіх і агульнакраёвых сродкаў масавай інфармацыі, знаёмства з працай рэдакцый, магчымасць паспрабаваць сябе ў якасці пазаштатнага карэспандэнта альбо прэс-сакратара сваёй арганізацыі.

Чакаем Вас з 13 да 25 лістапада, з панядзелку да пятніцы з 11.00 да 16.00, па адрасе: вул. Будзёнага, 48а-11 (Трэці сектар), альбо ў рэдакцыі «Биржи информации» (Будзёнага 48а-60), тэлефоны для даведак: (0152) 72-13-68, 96-74-78.



# «Пятерка» начинается и...

**Лидеры пяти политических партий (Объединенной гражданской партии, Партии БНФ, Белорусской партии труда, Белорусской социал-демократической Грамады, Партии коммунистов Белорусской) еще раз в Гродно заверили своих сторонников, что объединились в одну коалицию с целью отстоять независимость Беларуси, демократию и права человека.**

Как известно, пять политических партий заключили между собой соглашение идти на парламентские выборы единой коалицией. Учитывая ошибки прошлого, политики занялись избирательной кампанией заранее. Первые их шаги направлены на консолидацию всех демократических сил для участия в предстоящих парламентских выборах в 2004 году.



Каких-либо новых аргументов в Гродно со стороны оппозиционных лидеров не прозвучало. С другой стороны, сама жизнь подсказывает, что бороться против режима можно только сообща. Лидер Партии коммунистов Белорусской Сергей Колякин констатировал, что ныне рейтинг Александра Лукашенко составляет только 25 процентов избирателей, что рекордно низко. Еще 25 процентов избирателей категорически против существующего режима в Беларуси и поддерживают оппозицию, а вот половина электората — 50 процентов — до сих пор не поддерживает ни президента, ни оппозицию.

Теперь основной вопрос — как бороться за избирателя. С целями и идеалами проще. Они провозглашены оппозицией уже давно — независимая Беларусь, достойная жизнь ее граждан, демократия, права человека.

Теперь задача — донести эти ценности до белорусского избирателя, убедить его в этом.

В нынешней ситуации это сделать достаточно непросто. Все электронные и основные тиражи печатных СМИ находятся в руках государства — а, значит, одного человека.

В Гродно представители оппозиции заявили, что у них уже есть список из 350 человек, которые могли бы представлять «пятерку» на выборах. Но это не означает, что в этот список попадут и другие люди. Потом, этого списка пока недостаточно.



Винчук Вячорка

Лидер Партии БНФ Винчук Вячорка подчеркнул, что ответственность за подготовку к избирательной кампании должны на себя взять партии. В их список могут попасть и беспартийные кандидаты — главное, чтобы они разделяли цели и идеи и могли доказать свою индивидуальную состоятельность. Причем, это необходимо делать уже теперь, чтобы заслужить симпатии избирателей.

Судя по настроению оппозиционных политиков, в избирательном законодательстве вряд ли что-то изменится. Поскольку, как заметил В.Вячорка, «если Лукашенко изменит хоть одну запятую в избирательном законодательстве, это будет свидетельствовать о его слабос-

ти». Основная задача, которая стоит перед партиями до начала выборов в парламент, — увеличить число своих сторонников. И тогда, по словам В.Вячорки, власти трудно будет сфальсифицировать результаты выборов. И как кто-то метко заметил — можно заменить бюллетени, но подменить сознание граждан не удастся. В качестве примера, лидер Партии БНФ сослался на последние события в Грузии.



Анатолий Лебедько

Лидер ОГП Анатолий Лебедько, выступая перед своими сторонниками, заметил, что его оптимизм значительно увеличился после посещения регионов. Наши граждане в отдаленной глубинке, по его словам, также отмечают, что у нынешней власти нет системных взглядов на развитие страны. А люди уже устали от высоких цен, низких зарплат, безработицы, непонятных шахахаи во внешней политике, которые придают только неуверенность и настороженность.

По словам гостей, их коалицией уже проведена большая работа по привлечению на свою сторону различных общественных и других негосударственных организаций. Не глядя на различные идеи и убеждения, многие понимают, что объединиться нужно вокруг одной цели — сменить режим в стране.



Станислав Шушкевич

Однако в последнее время перед оппозицией встала еще одна глобальная проблема. Лукашенко в полный голос декларировал, что будет баллотироваться на

третий срок, с «разрешения» народа, разумеется. В этой связи оппозиционные политики заявили в Гродно, что у них разработан свой план против предстоящего референдума по этому вопросу. Разглашать его теперь, конечно же, не стали. Однако, намекнули, что нынешний президент Беларуси не устраивает и кремлевскую вершину, которая, по их словам, в последнее время активно присматривается к белорусской политической элите. Правда, как заметил лидер БСДГ Станислав Шушкевич, не надо питать иллюзий, поскольку Кремль в любом случае будет поступать исходя из своих национальных интересов, что, впрочем, очень понятно.

Открывая в Гродно встречу с оппозиционными политиками, Александр Милинкевич, руководитель общественного объединения «Ратуша», отметил, что в нашем городе уже давно не было столь представительной делегации из Минска. Действительно так. Даже более. Политическая жизнь, как и во всей стране, в Гродно находится в спящем состоянии. А ведь совсем немного времени осталось до исторически значимых событий — выборов и референдума. Эти события могут или изменить нашу жизнь коренным образом, или... оставить ее без изменений.

Кстати, представители «пятерки» побывали уже во всех областных городах, за исключением Витебска.

И еще. Прямо в зале Леонид Лемешонков, который представлял партию труда, сообщил собравшимся, что как раз в этот момент освобожден из следственного изолятора профсоюзный лидер Александр Бухвостов, после 10 суток ареста.

Михаил КАРНЕВИЧ

## Александр Бухвостов убежден...



Александр Бухвостов

**Беларуси необходимы профсоюзы, не зависящие от государства, заявил лидер республиканского профсоюза работников автомобильного и сельскохозяйственного машиностроения (АСМ) Александр Бухвостов.**

Накануне, 9 ноября, Бухвостов был освобожден после 10-суточного ареста, который он отбывал за попытку проведения 30 октября несанкционированного пикета на Октябрьской площади в Минске против вмешательства властей в профсоюзные дела.

«Независимые профсоюзы обеспечивают нормальное социально-экономическое развитие любого государства. Это видно на примерах Швеции, Дании, Британии, Германии, где существуют сильные негосударственные профсоюзы. Путевками и вопросами отдыха профсоюзные организации занимались только в Советском Союзе и нацистской Германии», — сказал Бухвостов.

По его мнению, сегодня в Беларуси происходит удушение независимого профсоюзного движения. В первую очередь это касается профсоюза работников АСМ и радиоэлектронной промышленности (РЭП). Как известно, с лидерами этих профсоюзов, Александром Бухвостовым и Геннадием Федыничем, президент страны в свое время дал приказ «разобраться». Давление, по словам Бухвостова, идет со стороны Министерства промышленности и административных предприятий, на которых существуют первичные организации профсоюзов АСМ и РЭП: членов этих профсоюзов требуют перейти в новый профсоюз промышленности, созданный при помощи власти.

Основные расхождения с нынешним руководством Федерации профсоюзов Беларуси (ФПБ) лидер профсоюза АСМ видит в разных отношениях к социально-экономическому положению Беларуси. «Федерация перешла от критики социально-экономического положения страны к поддержке, — сказал он. — А III съезд нашего профсоюза подтвердил, что он остается на позициях критики. Мы требуем изменений в экономической, налоговой, финансовой политике и так далее».

Тем не менее, подчеркнул А.Бухвостов, он остается сторонником сотрудничества с ФПБ. «В декабре пройдет съезд профсоюза, который определит нашу дальнейшую политику, в том числе и насчет отношений с ФПБ, — сказал он. — Но я бы продолжал работать в федерации: это дает возможность работать в системе. Очень важно, чтобы федерация не становилась однородной, без внутренней оппозиции. В таком случае может быть принято любое решение — например, о поддержке референдума о третьем президентском сроке».

В случае невозможности дальнейшего сотрудничества с руководством ФПБ, А.Бухвостов не исключает возможности перехода в независимую структуру: «Это радикальный путь, но, возможно, он покажет свою перспективность».

Вместе с тем, глава АСМ сообщил, что сегодня рассматривается вопрос об объединении профсоюзов, которые считают необходимой самостоятельную работу, без вмешательства государства и административных предприятий. По мнению Бухвостова, объединение могло бы произойти в самое ближайшее время, если бы профсоюзные активисты могли действовать свободно, не боясь преследования.

Говоря о своем пикете 30 октября на Октябрьской площади, который так и не состоялся, А.Бухвостов отметил, что это была «акция гражданского неподчинения». По словам Бухвостова, у него нет претензий к работникам Минского спецприемника-распределителя на улице Октябрьской, где он отбывал арест. «С их стороны не было попыток ухудшить ситуацию, даже было какое-то сочувствие», — сказал он.

Максим ЗМИТРОВИЧ, БЕЛАПАН

GSM инфолиния 411  
www.velcom.by

VELCOM  
GSM

Скидка на звонки  
внутри сети до 50%

ПОТРАСАЮЩЕЕ  
СНИЖЕНИЕ  
ТАРИФОВ!!!

Предложение действительно для абонентов, подключенных по тарифным планам «СТАРТ», «СТАНДАРТ» и «БИЗНЕС+». Для абонентов других тарифных планов уровень скидки можно уточнить в фирменных центрах VELCOM, www.velcom.by, по телефону инфолинии 411.

Центры продаж и обслуживания СП ООО «МЦС»: Минск: ул. Мельникайте, 14; ул. Кальварийская, 4; ул. Ворвешени, 73; пр-т Ф. Скорины, 60; пр-т Ф. Скорины, 105; переулок Михайловский, 4; ул. Куйбышева, 69; ул. Интернациональная, 3; ул. Бельского, 14; Могилев: ул. К. Либкнехта, 11; Витебск: ул. Чкалова, 17; ул. Ленина, 36 (здание городской ратуши); Гродно: ул. Советская 25; Брест: ул. Кирова, 103; Гомель: ул. Победы, 21; Бобруйск: ул. Социалистическая, 81.

Инфоцентр VELCOM: 411 (звонок бесплатный с мобильного VELCOM в сети VELCOM круглосуточно) или (017) 222-49-01. www.velcom.by



# Когда работа в сладость

Разными путями приходят в бизнес бывшие советские граждане. В недавнем прошлом Александр Бычковский и его жена Анна – люди военные. Он – майор, она – старший прапорщик воздушно-десантных войск. Сегодня на прилавках гродненских магазинов появились нарядные торты с фирменным знаком «СБ». Это продукция унитарного частного производственного предприятия семьи Бычковских.

## Кондитерский десант в Поречье

Александр Бычковский служил в 104-й воздушно-десантной дивизии под командованием Александра Лебеда. Судьба забросила его в Поречье на должность начальника тыла полигона ВДВ. В 1993 году, после расформирования части, Бычковский решил никуда не уезжать. Так на одной из пореченских улиц появился коттедж демобилизованного десантника.

Надо было как-то устраиваться в новой, гражданской, жизни. Отшумев, затихало кооперативное движение, гродненский рыцок всю торговал китайским и турецким товаром, а Бычковский искал свою нишу: занимался распиловкой леса, строительством, сбором грибов, оптовой торговлей, возил на продажу автомобили. Думал о собственном семейном деле.

К этому времени вырелась идея – заняться производством хлебобулочных изделий. Бычковский купил на разборку два здания на бывшем полигоне и решил строить цех. Пока обдумывался проект и составлялся бизнес-план будущего производства, в стране, где способы борьбы за народное счастье только отодвигают его приход, цены на товары первой необходимости были зафиксированы. При огромных первоначальных вложениях и неужеримой инфляции занятие хлебопечением теряло всякий смысл. Жесткие ограничения не коснулись цен на кондитерские изделия, поэтому, на ходу изменив первоначальный замысел, Бычковские решили заниматься «кондитеркой». Анна в свое время закончила техникум пищевой промышленности, в воинской части работала начальником столовой, солдатам выпечку организовывала. Так что, для нового дела ее специальность кондитера очень пригодилась.

## Покой им только снится

С самого начала семья определилась: планку держать высоко. Начинали с изучения рынка, просчитывали затраты, рентабельность, прибыль. Провели опрос трех сотен гродненцев, какой ассортимент и цена могли бы их устроить. Полученные данные позволяли рассчитывать на 4-5 процентов гродненских потребителей – солидных покупателей тортов и пирожных, которые не постоят за ценой, желая приобрести качественное кондитерское изделие. Так сложилось ясное представление о будущем клиенте.

Путь к производству был нелегким. И долгим. С того момента, когда Госстройнадзор скрепил печатью разрешение на строительство кондитерского цеха, прошло 24 месяца: два года ушло на проектирование, подготовку документации, согласования, экспертизы.

– Если бы я был опытней, мог бы уложиться месяцев в четырнадцать, – говорит Александр. – Хотя знающие люди говорят, что это были еще цветочки в смысле



Штат «сладкого производства» вместе с хозяином – 14 человек, а поставляют продукцию они в 24 магазина Гродно и района

увязок и согласований, по сравнению с тем, что творится сейчас. Это касается всех желающих построить специальное помещение для производства чего-либо.

Землю под кондитерский цех отделил Бычковский рядом с их домом. Неподалеку – лес и коттеджи бывших сослуживцев. Соседи в огородах копаются. Вполне деревенская тишина и покой. Но предпринимателю покой может только снится. После регистрации частного предприятия и утверждения проекта, началась стройка, отделка помещений, «начинка» их оборудованием, поиск работников, освоение технологии, организация сбыта продукции.

Супруга Анна занимается производством, технологиями, решением кадровых вопросов. На это уходит не менее 12 часов в день. Александр отвечает за сбыт, снабжение сырьем, работу с контролерами. В его ведении технические вопросы, отопление, строительство. Новоявленные хозяева купили холодильную камеру, раскаточную и кремозбивальную машины, стеллажи, тележки, столы. Построили склад, разгрузочную рампу, подвели теплотрассу, поставили приборы учета воды и тепла. Дважды пришлось брать кредиты: на завершение строительства и на закупку оборудования. Первый кредит в белорусских рублях в эквиваленте 10 тысяч долларов пришла пора возвращать в 1998 году. Дефолт обесценил «зайчик» в 6 раз, и продажа старенького «Форда» помогла рассчитаться с кредитом. Во второй раз Александр взял сумму в эквиваленте примерно 6 тысяч долларов и «влетел»: взял шесть, вернуть пришлось девять. Не все коту масленица.

## Круассаны – это по-нашему!

Частное производство сладкой продукции в Поречье работает уже три года. Его штат, вместе с хозяином, – 14 человек. В горячем цехе, где пекут изделия, работают не только местные жители. Кондитеры Лена и Алина – из Сопоткина, снимают квартиру в Поречье. Ольга Ивановна Дубинец – главный технолог и заведующая производством – своя, пореченская, обучила кондитерским премудростям дочь Юлию. Для Юлии это первое рабочее место. Город не манит, жилье там дорогое, с работой сложно. Труд у Бычковских стимулируется: 6% от стоимости отгруженной продукции – чистая зарплата работников цеха. Эта цифра меняется, в зависимости от сезона и спроса.

Например, за сентябрь средняя заработная плата по цеху 260 тысяч BY. Осенью продажи выше, а вот летом – очень плохи. Поэтому в конце июня весь кондитерский цех уходит в отпуск. 28 дней оплачиваются, плюс семь дней – за свой счет. За это время хозяева приводят в порядок оборудование, текущий ремонт делают.

В ассортименте кондитеров из Поречья четыре вида кремовых изделий: торты «Киевский», «Горасмоцветов», «Подарочный», пирожное-слойка, четыре сорта булочек: плюшка, сайка, «Ароматная», «Снежинка».

Круассаны уверенно осваивают белорусский рынок. Потребитель желает иметь на своем столе не высушенную завитушку из слоеного теста, а пышное румяное изделие, такое во рту и не разваливающееся в руках. Поэтому тесто раскатывается четырежды, со специальным немецким маргарином. Отечественные производители

ли на Минском маргариновом заводе пока не в состоянии произвести продукт, на котором можно катать круассан. А минская фирма «Барса», с которой сотрудничают Бычковские, тем временем вагонами завозит импортный маргарин. Он дороговат, зато тесто слепится, как надо. И технология, и услуги технологов минской фирмы бесплатные. Их услуги – приложение к поставкам техники и сырья от «Барсы».

О вкусах не спорят, но, по словам предпринимателя Бычковского, производители пищевой продукции Беларуси зажатые сборниками традиционных рецептов и госстандартами. Специалисты «Барсы» составляют технологические карты по немецкой рецептуре: сколько, чего и в какой последовательности закладывать. «Барса» проходит весь путь согласований, заверяет технологию в различных инстанциях и выдает производителю.

## «Готовить, как для себя»

В управлении антимонопольной и ценовой политики Гродненского облисполкома считают изделия семьи Бычковских продукцией высшего качества, так как все приготовлено из натуральных продуктов. Но сам Александр подчеркивает, что на натуральных продуктах работают многие, весь вопрос в том, чтобы сделать торт вкусным. А чтобы он таковым получился, надо творить его в специальных помещениях, чтобы в здании все сверкало и блестело, чтобы простор был. Работники поставлены в такие условия, что скалтурировать просто невозможно. «В человеке определенный код заложен: если все вокруг раздолбанно, развалено, разбито, к работе будет такое же отношение, – говорит Александр. – Основной прин-

цип – готовить, как для себя».

– Вы ощущаете конкурентов, что они рядом, дышат в спину?

– Я не чувствую острой конкуренции. Пока. Если будет сильное давление, мы к этому готовы. Но это уже коммерческая тайна.

– Есть у вас постоянный контингент покупателей?

– Человек, который идет в гости или празднует семейное торжество. Новый год и 8 марта, ваши дни рождения – наши праздники. К ним можно удваивать выпуск продукции.

Сегодня объем производственных помещений Пореченского цеха позволяет выпускать до 300 кг кондитерских изделий ежедневно. Но реальный спрос на кремовые изделия Бычковских – от 180 до 200 кг в день, круассанов – 50 кг, булочек – 150-200 штук в магазин Поречья. Основной проблемой Александр Бычковский считает сложности со сбытом. Объясняются они низкой покупательной способностью населения.

Объемы продаж в сутки примерно на 1 миллион 200 тысяч BY. Рентабельность производства за прошлый год – 8,6%, за текущие 9 месяцев – 7,2%. 24 магазина в Гродно, Поречье и Вертелишках продают продукцию Бычковских. Их частное предприятие в этом месяце даст государству около 8 миллионов BY налоговых поступлений. Разделите на 14 работающих – столько денег принесет в государственную казну каждый сотрудник.

## Чего не хватает для полного счастья?

Предприниматель Александр Бычковский планирует установку холодильной камеры на складе сырья. Нужен бус-холодильник для дальних поездок. В хозяйстве есть три изотермические машины, но санстанция дает всего полтора часа на развоз продукции. А с холодильником можно было бы и в Минск поехать за сырьем. Хорошо бы увеличить производство продукции раза в два, да все диктует ограниченный спрос. Финансы найти не проблема, банк даст с удовольствием. Наученный горьким опытом, извиняясь за грубоватый армейский юмор, Александр говорит: «Взять кредит, что в штаны надуть. Сначала тепло, а потом холодно и неприятно».

Предприниматель мечтает об отпуске, про который фактически забыли они с Анной еще со времен службы в армии. Очень хочется увидеть мир. В последние два года удалось выехать в Хорватию и Испанию. Но и там, в первую очередь, бежали к витринам с кондитерскими изделиями – на дегустацию.

– Можно ли вывести формулу успеха торта у покупателя?

– Это не космический корабль, не изделие, где применяются сложнейшие «ноу хау». Наверное, в том, чтобы душу вложить в свою работу, выполнить ее scrupulously. Ведь бывает один ингредиент заменят другим, потом еще и еще, вроде как не запрещено. Где-то операцию недоделают, ведь никто не видит. Но качество нашей продукции зависит напрямую от трудолюбия человека. Просто нужно добросовестно делать свое дело.

Наталья МАКУШИНА

**ТРЭЙКА** **Время работы: 16:00-2:00**  
**Доступные цены**  
 РЕСТОРАН пр-т Клецакова, 66а, т. 6-64-07  
**Обслуживание свадеб,**  
**юбилеев, и других торжеств**



# Ведай гісторыю Гродна Ад Маркевіча да Маркевіча,



або з гісторыі беларускага перыядычнага друку ў Гродне

Яны сядзелі на сходах палацу таксылышчыкаў, пад ценям псеўдаантычных калонаў у самым цэнтры Гродна і пілі піва. Былы пасол, па сучаснаму дэпутат, Вярхоўнага Савету БССР XII склікання, Мікола Маркевіч і ўчорашні студэнт гістфаку Павал Мажэйка неяк сумна пазіралі на горад навокал, рыхтуючыся праз паўгадзіны ісці ў мясцовую спецамендатуру, каб там ператварыцца ў асуджаных і «пайсці на этап». А горад жыў сваім звычайным жыццём, і неба не звалілася на зямлю. Мне разам са сваёй малою дачкою, нечакана падчас шпацыру па Гродне, спаткаўшы асуджаных журналістаў «Пагоні», было неяк недарэчна і няёмка побач з імі, быццам я выпадкова трапіў на чыйсьці крыжовы шлях. Мы павіталіся, перакінуліся некалькімі словамі і я з дачкою паспяхаўся схавалася ў скверы ад дакучлівай спякоты.

Рантам на памяць прыйшлі словы Эклезіяста, які таксама расчаравана акідаўчы позіркам навакольнае жыццё, калісьці сказаў: «Няма нічога новага пад сонцам...». Прайшло амаль тры тысячы гадоў, а мы толькі можам паўтарыць гэтыя ж словы ўздагон за біблейскім пракам.

За панскай Польшчай, ў Гродне адбылося панскае дзеянне: спраў над мясцовымі беларусамі, аднак за журналісцкую дзейнасць беларусаў спрабавалі судзіць толькі тройчы. З усталяваннем у канцы красавіка 1919 года польскай улады, сюды з Вільні перабраўся невялічка грамада беларускіх эсэраў і пачынае актыўную дзейнасць, амаль не хаваючы свае варожыя адносіны да Польшчы.

«Чого і каго баяцца? Смела за волінасць народаў, за рэспубліку!» — пісаў у сваім лісце ў Вільню да сяброў па партыі, заклікаючы прыехаць у Гродна для арганізацыі антыпольскага руху. Янка Чаралук, які любіў падпісвацца псеўданімамі «Змагар», ці «Маратоўскі», маючы на ўвазе Марата — правадыра французскай рэвалюцыі. Сярод тых, хто адгукнуўся на заклік Я.Чаралюка, былі Міхась Маркевіч і Томаш Грыб. 22 чэрвеня яны пачынаюць выдаваць газету «Родны край», якая выходзіла пад шыльдай Цэнтральнай беларускай рады Гродзеншчыны. На яе старонках друкаваліся Б.Тарашкевіч, П.Мядзёлка, В.Маслоўская-Матэйчук, аднак, канфлікт з польскімі ўладамі выклікаў надрукаваны ў адрасіраваным Т.Грыба ягоным намеснікам М.Маркевічам 10 ліпеня ў шостым, і апошнім, нумары «Роднага краю» артыкул Я.Чаралюка пад назвай «Правамі ці мячом». У ім сцвярджалася, што «пры сучаснай уладзе польскіх панюў беларускі народ пазбаўлены самых элементарных правоў», а таму, каб іх здабыць, «трэба браць у рукі меч ці касу і ісці руйнаваць гнёзды аднагаловых і двухгаловых арлоў», якія расселіся на беларускій зямлі. Гэткія алегорыі не маглі прайсці незаўважанымі. Хутка ў Гродне адбылося шэраг арыштаў. Рэпрэсіі былі накіраваны супраць найбольш антыпольскі настроеных беларускіх дзеячаў. Былі арыштаваны П.Мядзёлка, К.Салосык, А.Фохт і Я.Натусевіч. Адначасова ў Вільні быў зняволены рэдактар газеты Т.Грыб, пазней пераведзены ў гродзенскую турму. Міхась Маркевіч, як, дарэчы, і Я.Чаралук, пазбегнуў арышту ўдаючыся, і ён, згодна П.Мядзёлцы, некаторы час хаваўся ў гродзенскім жаночым манастыры.

Пачалося следства. Рэдактару газеты пагражала 4-5 гадоў турмы, а астатнім — не больш дзвух. Беларускае грамадства ў Вільні і Варшаве выступіла ў абарону гродзенскіх дзеячаў. У Вільні К.Душэўскі і Карабач сустраліліся з Генеральным камісарам усходніх зямель Е.Асма-лоўскім, які паабяцаў вызваліць Т.Грыба, аднак дадаў, што было б добра, каб беларусы «перакінулі яго ў Літву». Антон Луцкевіч асабіста размаўляў па гэтай справе з Ю.Пілуцкім. Даволі хутка ўсе арыштаваныя апынуліся на волі, за выключэннем Т.Грыба, якога вызвалілі толькі ў лістападзе 1919 года пад залог. Справа «Роднага краю», як казалі б зараз, была «спушчана на тармазах».

■ Першай гродзенскай беларускай газетай можна лічыць «Беларускі народ», якая пабачыла свет яшчэ ў нямецкую акупацыю напачатку 1919 года і дажыла толькі да другога нумару. Вясной 1919 года выйшлі некалькі нумароў «Бацькаўшчыны», «Зоркі» і «Беларусі», прычынай закрыцця якіх сталася банальнае безграшоўе. З усіх гродзенскіх беларускіх выданняў «Беларускае слова» мела найбольшую колькасць нумароў — больш за сто, тады як даўжэй за ўсіх, каля двух гадоў, выходзіла «Беларуская думка» пад рэдакцыяй Л.Лукашкі — з кастрычніка 1930 па 1932 год. Усяго некалькі нумароў налічвалі паланіфікацыя «Беларускі шлях», «Сялянская гутарка», «Беларуская доля» ды газеты леварадыкальнага накірунку: «Вясковыя пралетары», аднадзейкі «Выстралі» і «Гудок». Былі яшчэ спробы Л.Дзекуць-Малея напачатку 1921 выдаваць беларускі баптысцкі часопіс, і надрукаваны на гектографе М.Сарокам у красавіку 1930 года першы нумар газеты «Змагар» — органа адноўленай партыі беларускіх эсэраў. ■

Больш чым год ў Гродне не было ўласнага беларускага выдання. І вось, нарэшце, з 2 кастрычніка 1920 года пачынае выходзіць газета «Беларускае слова», першым рэдактарам якой стаў Вячаслаў Адамовіч — «Дзяргач». «Наша мэта ясная, — абвешчала «Беларускае слова», — нашыя шляхі — простыя. Мы будзем змагацца, як ужо з даўніх часоў змагаецца беларуская інтэлігенцыя, за незалежнасць Беларусі...». 22 лістапада 1920 года пасаду рэдактара «Беларускага слова», замест адыхаўшага да Зеленадубцаў В.Адамовіча, займае Уладзімір Шалешка, а ўжо ў пачатку студзеня 1921 года газета была зачынена, а супраць рэдактара была ўзбуджана крымінальная справа за перадрукоўку ў «Беларускім слове» артыкула «Адна вера, ды не адзін народ» з адноўленай «Нашай нівы». Ратуючыся ад турмы, У.Шалешка апынуўся ў Вільні, у якой на той час панавалі Л.Жэлігоўскі, адкуль пазней перабраўся ў Мінск.

У трэці раз гродзенскія беларусы трапілі пад суд летам 1929 года за аднадзейку «Пралом» — выданне Гродзенскага акруговага праўлення ТБШ. Увесь наклад «Пралому», каля 2 тысячы асобнікаў, па загаду старасты за артыкулы «Сход ТБШ адбыўся» і «Прычыны голаду» быў канфіскаваны польскай паліцыяй, а ягоныя аўтары — Н.Ламашэвіч, І.Баліцкі і інш., у мінулым актыўныя дзеячы БСРГ, а пасля кіраўнікі ТБШ, апынуліся за кратамі...

Ужо ў незалежнай Беларускай дзяржаве, праз семдзесят год пасля закрыцця польскай санацыяй апошняй беларускай газеты, у Гродна распачаўся чарговы працэс над беларускім выданнем. Усё паўтарылася, быццам бы ў крывым люстэрку, нават прозвішча: адзін Маркевіч змяніў другога. На гэты раз у якасці кральонных былі аб'яўлены артыкулы ў «Пагоні» «Ідзем на выбары» ды «Ён — не Лукашэнка», яе рэдактар і журналіст трапілі на «хімію», а саму газету зачынілі...

...Калі спякота спала, мы выйшлі з малой са скверу, але журналістаў ужо не было на сходах палаца. Дзіўныя піва, Мікола з Паўлам пайшлі «здавацца» ў камандатуру. Перагарнулася яшчэ адна старонка гісторыі беларускай Гародні.

На вуліцы стаў 2002 год.

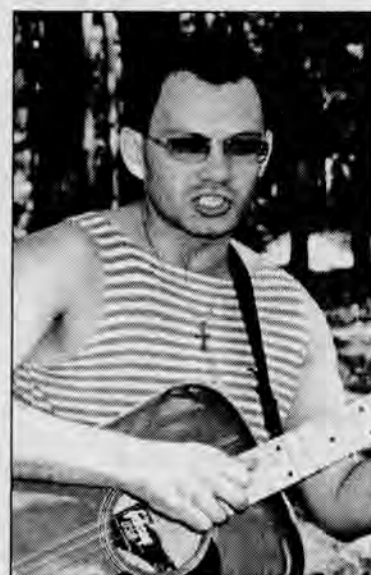
Андрэй ЧАРНЯКЕВІЧ

## «Это, в общем, жизнь...»

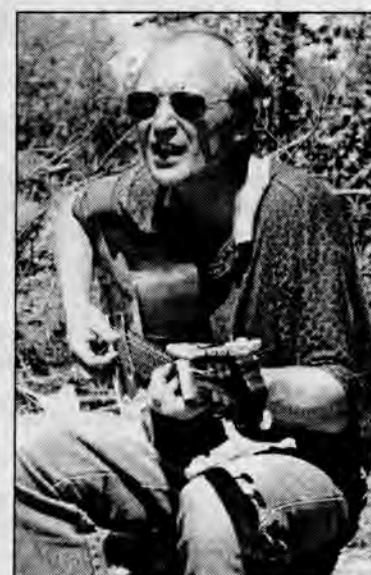
О ней, о жизни, концерт авторской песни, на который приглашает гродненцев его ведущий Сергей Ильющенко. «В культурной жизни города — это не просто событие, это праздник песни и поэзии», — считает Сергей. — Впервые за много лет в Гродно приедут поющие поэты, авторы и исполнители собственных песен, барды Николай Анисимов из города-героя Минска и Сергей Герасимович из города-труженика Лиды. Завсегдаги концертов, слетов и «Зеленых фестивалей» бардовской песни знают их имена не понаслышке и знакомы с их творчеством давно.

Свою авторскую программу Николай Анисимов и Сергей Герасимович представят нам впервые. Бывшие офицеры, они служили когда-то в Лиде. В конце 80-х — начале 90-х годов в этом городе собралась удивительная команда бардов. Потом время разведет их по разным дорогам, им доведется многое повидавать в жизни.

Сегодня Николай и Сергей — люди сугубо гражданские, но и на «гражданке» они живут по



Николай Анисимов. Фестиваль «Паруса Надежды», Солигорск, август 2002 г.



Сергей Герасимович. Фестиваль «Зеленый Гран-При», Гродно, май 2002 г.

законам армейской дружбы и чести. Чем бы ни были навеяны их песни, дымом фестивального костра или армейскими буднями, потешными сказочными персонажами или образами из булгаковских романов, пронзительной грустью и любовью к единственной и неповторимой — все пережито ими самими.

Тех, для кого бардовская пес-

ня не символ ушедшей эпохи, а новая ступень к познанию самих себя, объединит встреча со старыми друзьями в зале Гродненской областной филармонии, которая состоится 15 ноября в 17.00 по адресу ул.Горных, 17.

В 5 часов вечера в субботу — «Это, в общем, жизнь...»

Наталья МАКУШИНА

Суседзі  
польска



## Перспективы сельской гаспадаркі

Ужо дзесяткі гадоў выдаткі на супольную сельскагаспадарчую палітыку складаюць амаль палову бюджэтных сродкаў Еўрапейскага Саюзу. Цяпер у сельскай гаспадарцы працаўладкавана 5% прафэсійна актыўных людзей, а ралля ў чальцоўскіх краінах складае ў сярэднім адну чвэрць тэрыторыі.

Як у гэтых умовах дадуць рады дзейнічаць польскія фермеры? Ці яны скарыстаюцца, ці страцяць на далучэнні да еўрапейскіх структураў? Пра гэта ды іншыя справы размова з віцэ-міністрам сельскай гаспадаркі Польшчы Ежы Плевам.

— Давайце пачнем з галоўнага — як будзе выглядаць сельская гаспадарка Польшчы пасля далучэння краіны да еўрапейскіх структураў?

— Польскую сельскую гаспадарку чакае шмат заданняў. Калі Польшчы ўдасца ажыццявіць усе неабходныя прыстасаванні, у тым ліку своечасова збудаванне інтэграваную сістэму маніторынгу і кантролю сельскай гаспадаркі (з англійскай мовы IACS), у польскую вёску трапіць у два з паловай разы больш сродкаў, чым цяпер. Калі згаданыя грошы будуць эфектыўна выкарыстаныя, а толькі частка з іх будзе выкарыстана ў выглядзе непасрэдных даплатаў ці праграмаў развіцця вясковых абшараў, тады польская вёска павінна ператварыцца на многа хутчэй, чым да гэтай пары.

— Ці паспее Польшча збудаванне сістэмы IACS?

— Зразумела, назіраюцца рознага роду цяжкасці. З другога боку, бачныя таксама станоўчыя з'явы. У чэрвені ў Люксембургу міністры сельскіх гаспадаркаў Еўрасаюзу згадзіліся на рэформу супольнай сельскагаспадарчай палітыкі, якая выразна спрашчае дзейнасць усяе галіны. Згодна са зменамі, Польшча можа будаваць пастаянную «спрошчаную сістэму» даплатаў, якая будзе больш карыснай і больш прызываючай для фермера, чым так званая «стандартная сістэма». Гэта дае шанец на тое, што польскія фермеры пададуць больш заяваў з просьбай аб даплатах і атрымаюць больш сродкаў.

— Паводле ацэнкі спецыялістаў, фермеры — гэта адна з тых грамадскіх груп, якія найбольш баяцца далучэння да Еўрасаюзу. Як выглядае працэс папулярнага ідэі еўрапейскай інтэграцыі ў вёсцы?

— Гэта праўда, што жыхары польскай вёскі не давяраюць усялякім зменам: інтэграцыя спрычыніцца да асаблівых зменаў менавіта ў сельскай гаспадарцы. Доўгі час увага грамадскай думкі звярталася на розныя праблемы, звязаныя, напрыклад, з гандлем сельскагаспадарчымі прадуктамі з Еўрасаюзам. Гэта таксама спрычынілася да павелічэння рознага роду сумневаў. Нягледзячы на тое, на апошнім этапе інфармацыйнай акцыі, якая праводзілася перад еўрапейскім рэфэрэндумам, заўважаліся станоўчыя сігналы. Павольна павялічваецца група фермераў, якія спадзяюцца на пашырэнне, і звязаныя з ім магчымасці развіцця. Паводле мяне, выразная змена стаўлення фермераў да інтэграцыі будзе відавочная тады, калі яны атрымаюць першыя сродкі ды скарыстаюцца дадатковымі грашыма дзеля інвестыцыяў.

— Як выглядае праблема беспрацоўя ў вёсцы?

— Гэта найбольш балючая праблема, якая павялічваецца, ды якую не удаецца вырашыць ужо многія гады. Што трэба зрабіць? Рэцэпт просты — трэба стварыць у вёсцы новыя месцы працы і даць фермерам, якія маюць маларэнтабельныя гаспадаркі, шанец на працаўладкаванне па-за сельскай гаспадаркай.

Перадусім у вёску трэба прыцягнуць інвестыцыі, а дзеля гэтага неабходна палепшыць стан вясковай інфраструктуры. Стварыць новыя праграмы, напрыклад, праграму насаджэння лясоў дзеля фермераў, што маюць зямлю слабой якасці.

— У мясной і малочнай галінах павінен будзе змяніцца санітарна-ветэрынарны кантроль, што паўплывае на лёс пераапрацоўчых фірмаў?

— Тут поспех відавочны — дастаткова паглядзець на якасць прадуктаў у крамах. Вытворцы ўсведамляюць неабходнасць зменаў і прыстасавання да адпаведных стандартаў, але ўсё гэта патрабуе значных сродкаў. Не можна пераскочыць тэхналагічных і фінансавых недахопаў за такі кароткі перыяд. Цягам апошняга часу польская сельская гаспадарка, у параўнанні з еўрапейскай, атрымлівала няшмат грошай. Напрыклад, Польшча на ўсю сельскагаспадарчую галіну прызначае ў год каля 4% сродкаў, якія на гэтую мэта прызначае Еўрасаюз. Польскія сельскагаспадарчы патэнцыялы складае 14% патэнцыялу еўрапейскай супольнасці.

— Ці, у сувязі з гэтымі дыспрапорцыямі, польская сельская гаспадарка дасць рады канкураваць на еўрапейскім рынку?

— Я думаю, што сітуацыя будзе выглядаць па-рознаму ў паасобных сектарах. Сітуацыя павінна выглядаць асабліва станоўча ў сектары садавіны і агародніны. Згаданага сектара не ахоплівае асабліва падтрымка. Усё ж ён дае рады ў цяперашніх рынковых умовах. Дзякуючы таму, што ад 1 траўня 2004 знікнуць дадатковыя бар'еры ў гандлі, напрыклад, мінімальныя цэны, Польшча зможа больш эфектыўна экспартаваць на еўрапейскі рынак сваю садавіну і агародніну. Калі гаворка ідзе пра збожжа, Польшча ніколі не была асаблівым экспарцёрам. Спецыяльнасцю Польшчы заўсёды была жывёлагадоўля, а таксама мяса-малочная прамысловасць. Трэба сказаць пра тое, што за першае паўгоддзе 2003 г., упершыню ад 1992 г., зарэгістраванае дадатнае сальда ў гандлі прадуктамі харчавання ў доларавым эквіваленце. Павялічыўся экспарт польскай сыроў, масла, свініны, птушкі.

Анна ДАМБКОЎСКАЯ,  
Беларуская служба «Радыё Палёныя»



# информационные технологии

СОТОВЫЕ ТЕЛЕФОНЫ И КОМПЬЮТЕРЫ

## От заправок картриджей – к светлому будущему!

Добрый день, уважаемые читатели. В связи с большим количеством вопросов, заданных нам после статей о заправках струйных принтеров, мы решили ответить на наиболее насущные из них, опираясь на профессиональный опыт специалистов из фирмы «Антес».

Также в сегодняшней рубрике мы продолжим рассказывать о новинках сотовых телефонов.

### Ответы на вопросы

Зачем вообще заправлять картриджи струйных принтеров?

Если кратко, то для того, чтобы СИЛЬНО снизить себестоимость печати. Например, для принтера Lexmark Z35 заправочный набор для цветного картриджа стоит около 18 у.е. и он заменяет 10 картриджей, а это около 280 у.е. (!!!).

### Трудно ли самому заправить картридж?

При соблюдении определенных правил, сложность можно оценить как «просто» или «очень просто». В наборах, которые мы предлагаем, есть все необходимое для самостоятельной заправки, а также – инструкция на русском языке. Более того, с недавнего времени мы проводим акцию «Начнем вместе». Вы приходите к нам с картриджем от принтера, а возвращаетесь с заправленным картриджем, заправочным набором и практическим опытом. Причем, оплачиваете вы только набор, а все остальное – бесплатно.

### Сколько заправок выдержит картридж?

Это зависит от модели принтера, количества печати и соответст-

вия чернил. В нашем случае, когда используется продукция InkTec, это порядка 10 циклов заправки, практически без потери качества печати. Расходные материалы этой марки действительно очень высокого качества.

### Сколько времени нужно для заправки картриджа?

Это опять же зависит от модели, но в среднем около 3 минут. А теперь, сравните, сколько вы тратите времени только на то, чтобы доехать до фирмы «заправщика». Я уже не вспоминаю о выходных днях, когда, кроме вас самих, никто вам не поможет.

### А можно еще проще получить дешевую струйную печать?

Проще получается владельцам принтеров Epson и части моделей Canon. Для них InkTec выпускает готовые картриджи. То есть, остается только извлечь его из упаковки и вставить на место. Стоимость его ниже оригинального, а качество чернил неизменно высокое. Дополнительно получаете более «плотный» черный цвет и количество отпечатанных страниц на 5% больше.

### Есть ли для моего принтера заправочные наборы InkTec?

Кратко можно сказать так. Если принтер использует картриджи, которые появились хотя бы год назад, то почти наверняка InkTec предложит решение для снижения стоимости печати. Детальнее – картина такая. «Закрывается» весь ряд от HP и Lexmark. Практически весь модельный ряд от Epson, часть модельного ряда от Canon и Xerox. Конкретно можно узнать с сайта производителя или с нашего сайта – <http://InkTec-Grodno.at.tut.by>.

Ведущие рубрики  
Ян ЖИЛИНСКИЙ  
и Евгений ЖИЛЯЕВ



### Sony-Ericsson T310

Новый изящный многофункциональный телефон с улучшенным цветным дисплеем и качественной полифонией. Аппарат предназначен для работы в диапазонах 900/1800/1900. Для данной модели предусмотрена возможность подключения цифровой камеры. Телефон оснащен диктофоном на 10 минут. Записная книжка на 250 номеров, прямой набор 8 номеров, SMS-чат, EMS, MMS. Будильник, калькулятор, органайзер, игры, голосовые метки, конференц-связь. Доступ в интернет можно осуществлять посредством WAP, GPRS, HSCSD, POP-SMTP/клиент. Интерфейсы телефона: IRDA, модем, синхронизация с органайзером. Секундомер, темы дисплея, таймер, группы абонентов, профили пользователя.

Размеры/вес 106x48x21 мм/101 г стандартная батарея 700 мАч Li-polymer разговор/ожидание 8/350 ч



### Alcatel OneTouch 332

Еще одна новинка от французского производителя.

У модели удачный цветной дисплей, отображающий 4096 цветов разрешением 112x64. Большая записная книжка с возможностью прямого набора 8 номеров. Хотелось отметить небольшой вес телефона (77 гр.) и улучшенный дизайн. Поддержка MMS, WAP. Будильник, калькулятор, органайзер, игры, конференц-связь, конвертер валют. Модем, синхронизация с органайзером.

Размеры/вес 104x45x20 мм/77 г Стандартная батарея 700 мАч Li-Ion разговор/ожидание 120/7 ч



### Panasonic G60

Отличный телефон с 4096-цветным дисплеем и великолепными полифоническими мелодиями. Внешне немного напоминает GD 67. Есть ввод текста со словарем, отправка SMS сразу нескольким адресатам, а также EMS и MMS. Диктофона в телефоне нет, как нет и функции автодозвона. Записная книжка на 250 номеров с функцией поиска. Будильник, калькулятор, органайзер, игры, громкая связь.

Размеры/вес 107x47x19 мм/87 г Стандартная батарея 740 мАч Li-Ion разговор/ожидание 250/5 ч

## Самые давние приверженцы лазерной печати Хьюлетт-Паккард получают подарки

Компания Хьюлетт-Паккард ищет владельцев трех самых старых лазерных принтеров HP на территории Беларуси. В качестве приза каждый из них получит новый принтер HP LaserJet 1300. «Этой акцией мы выражаем благодарность и признательность приверженцам принтеров HP. Высокая надежность принтеров HP LaserJet подтверждает пословицу – «старый друг лучше новых двух». Если принтер работает, то пользователь не торопится обновлять модель, хотя за 8-10 лет принтеры HP ушли далеко вперед по экономичности и функциональности. Мы хотим сделать нашим приверженцам подарок», – комментирует цели акции Ольга Грыцькив, менеджер по маркетингу в странах СНГ.

К участию в акции приглашаются владельцы всех лазерных принтеров HP, выпущенных до 1 января 1996 года. Принтер должен быть в рабочем состоянии и готов к печати. Работоспособность принтеров определяется специалистами по технической поддержке периферийных устройств HP. Источник информации о возрасте принтера – база данных Хьюлетт-Паккард, благодаря которой возраст принтера может быть установлен до недели выпуска. О результатах акции будет объявлено в прессе до 31 декабря 2003 года, победители будут дополнительно уведомлены по телефону или электронной почте. Каждый из трех владельцев старейших работающих лазерных принтеров HP в Беларуси получит в подарок новый принтер HP LaserJet1300. «В качестве приза мы выбрали именно

HP LaserJet1300, поскольку среди персональных лазерных принтеров HP эта модель обладает наилучшими характеристиками», – говорит Алексей Анисимов, менеджер HP по работе с партнерами в Беларуси, Армении, Грузии, Таджикистане и Монголии.

Для участия в акции необходимо заполнить до 30 ноября анкету на [www.hp.by/promo](http://www.hp.by/promo) или, вырезав купон из рекламного объявления в газете (купон будет опубликован в следующем номере, 20 ноября), отправить по адресу: Республика Беларусь, Минск, 220018, а/я 112.

### О принтере HP LaserJet 1300HP LaserJet1300:

- скорость печати до 19 страниц в минуту;
- выход первой страницы через 8 секунд;
- оперативная память от 16 Мб;
- качество печати 1200x1200 dpi;
- нагрузка до 10000 страниц в месяц;
- поддержка любой офисной среды через HP PCL 5e, PCL 6, Postscript Level 2, DOS;
- дополнительные возможности: второй лоток подачи на 250 листов, работа в сети;
- экономичный режим (экономия до 50% тонера), немедленный возврат в энергосберегающий режим после выведения каждого задания на печать, благодаря технологии мгновенного закрепления тонера (экономия электроэнергии), уменьшенная печать нескольких страниц на одной и двусторонняя печать с ручной подачей бумаги (экономия бумаги).

## Ассортимент гродненских салонов на этой неделе:

**Советская, 15 (магазин «Адиас») вы сможете купить:** Samsung N500, R200s, R210s, N620, A800 Siemens M50, A50, A55, ME45, Motorola T190, Nokia 3310

**Буденного, 23а:** Samsung N620, S300, C100, N500, A800, R210, Siemens S55, C55, A55, A50, ME45, Sony-Ericsson T68i, T100, Panasonic GD55, Nokia 7210, 6310i, 3310, 3410, 3510i,

здесь вы также можете приобрести радиотелефоны и факсы Panasonic с гарантией

**Виленский, 16:** Samsung C100, R200s, R210s, Siemens A50, C55, M55, S55, SL45i, Nokia 2100, 6100, 6610, LG 5300, 3000, Ericsson T65, Sony-Ericsson T300

**Горького, 49-121: 17 сентября, 61 (Вест-Лайн):** Samsung T500, A800, C100, V200, S300, S500, N620, R200s, R210s, Siemens M50, A50, A55, S35, S55, M55, SL55, Nokia 2100, 3410, 6610, 6100, 6110, 3310, 6310i,

5100, 6510i, 3510i, Motorola T250, C350, Alcatel 311, Sagem 3022, Panasonic GD93, GD55, GD67, GD96

**Горького, 1:** Samsung R210s, N620, A800, N500, Siemens A50, A55, S45, S55, C55, M50, Sony-Ericsson T100, T200, Ericsson R600, N65, Nokia 2100, Alcatel 311, Sagem 3022, Mithubishi Trium 110, Panasonic GD67.

Разумеется, ассортимент в этих салонах обновляется постоянно, о чем мы будем сообщать в дальнейших выпусках.

Внимание рекламодателей! По вопросам размещения рекламы в единственную в городе рекламную-аналитическую рубрику «Сотовые телефоны и компьютеры» обращайтесь по тел. 72-13-68 или 8029 785-08-99.

**НАБОРЫ InkTec для ЗАПРАВКИ СТРУЙНЫХ ПРИНТЕРОВ**

НЕ ЗАПЛАЧИВАЙТЕ

от 2 у.е. ЗАПРАВКА

CANON HP LEXMARK

ВРЕМЯ РАБОТЫ пн. - сб.: 9<sup>00</sup> - 19<sup>00</sup>

© Antec т/ф 77-29-26 пр. Космонавтов 2Б, к. 15

**SAJON GSM**

сотовой связи

на Горького 1

**СКИДКИ**

НА ТЕЛЕФОНЫ

ПРИ ПОДКЛЮЧЕНИИ

**АКСЕССУАРЫ В ПОДАРОК!**

ДОСТУПНЫЕ ЦЕНЫ

ПРИЯТНОЕ ОБЩЕНИЕ

**ТЕЛЕФОНЫ GSM**

**ПРОДАЖА, ПОДКЛЮЧЕНИЕ**

**74-29-90, 2-14-85**

Лиц. № 1256 от 26.06.2002г. Гродно, Гродно.

По поводу программного обеспечения практически любого уровня мы рекомендуем обращаться в ОДО «Алгоритм» (тел. 77-36-36).

Внимание всех обладателей струйных принтеров! Заправить картриджи качественными наборами «InkTec» всего за 2-3 у.е. вы можете в фирме «Антес» (пр. Космонавтов 26, к.15, тел. 77-29-26).

### ПРОДАЮ

- мобильный телефон Siemens A55, новый, 95 у.е. Тел. 8-029-780-22-89.
- телефон стандарта GSM Siemens C55, новый, Ростест, полный комплект, 1 шт. Тел. 8-029-781-91-20.
- нов. сотовый телефон ALKATEL 311, миниатюрный – 65 у.е.+5 у.е. устройство «свободные руки». Тел. 8-029-785-08-99.

Если вы хотите быстро продать или купить сотовый телефон или компьютер, то по тел. 066 вы можете дать объявление в нашу рубрику, не выходя из дома.

Лиц. № 1222 от 24.06.02 до 18.08.07 Гродно, Гродно.

**Александр**

GSM ТЕЛЕФОНЫ АКСЕССУАРЫ

- домашние телефоны -фонарики -лампы
- чистые аудио-, видеодиски, кассеты -плееры
- блоки питания -провода
- шнуры к аудио-, видео аппаратуре
- разъемы, штекеры
- батарейки

Рынок «Южный» п-т 116, Александр тел. 8-0296-751-208 8-0297-879-379

**пер. Виленский, 16**

здание «Рембытехника»

**СКИДКИ**

на подключение с оборудованием, приобретенным у нас

**ПОДАРОК**

Возможность подключения в ту же минуту

С нами – вы всегда в выигрыше!

**77-24-79**

Пишите нам [yanmedia@yandex.ru](mailto:yanmedia@yandex.ru) или на почтовый адрес редакции: ул. Буденного, 48а-60), задавайте любые вопросы и предлагайте новые темы. При обращении по объявлениям в нашей рубрике просьба ссылаться на газету «Биржа информации». До следующего четверга.

**SAJON GSM**

**Советская, 15**

магазин adidas

**НИЗКИЕ ЦЕНЫ**

**ХОРОШИЙ ВЫБОР**

**МГНОВЕННОЕ ПОДКЛЮЧЕНИЕ К МТС**

**ПОДАРОК КАЖДОМУ**

**+ СКИДКИ в магазине adidas**

**44-32-68, 73-03-09**

**НИЗКИЕ ЦЕНЫ**

**КОМПЬЮТЕРЫ и комплектующие**

ОДО «Алгоритм»

ОРГТЕХНИКА

ПРОГРАММНОЕ ОБЕСПЕЧЕНИЕ

АПГРЕЙД, РЕМОНТ

**13 лет на рынке**

ул. Ленина, 13. Тел. (0152) 77-36-36, 44-20-91, 72-14-50





Вчера – вторые, сегодня – седьмые, завтра –...

## Последнее поражение

**НЕМАН – ШАХТЕР – 1:2**

**ГРОДНО. 9 ноября. Стадион «Неман». Пасмурно, 3 градуса. 1000 зрителей (3700). Начало в 14.00.**

Это был последний матч гродненского «Немана» в чемпионате-2003. Правда, сему факту можно только порадоваться. В отличие от прошлогоднего «серебряного», яркого и мажорного, сезона, в этом году «Неман» с первого и до последнего тура не играл, а мучился. Не одержав ни одной (!) победы над командами из первой шестерки (такого на моей памяти не было никогда), гродненцы заняли место в середине турнирной таблицы, только благодаря победам над аутсайдерами и, изредка, над середняками довольно слабого белорусского чемпионата. Последний матч для «Немана» ничего не решал, но немногочисленные болельщики, собравшиеся в этот день на стадионе, надеялись на достойное окончание сезона в исполнении любимой команды. Однако, чудеса случаются редко...

Сказать, что матч получился очень скучным, наверное, нельзя. Обе команды часто атаковали,

оба вратаря постоянно были в тонусе, но с каждой сыгранной минутой становилось все более ясно: этот состав гродненской команды без существенного обновления бороться за медали не сможет ни в следующем сезоне, ни когда-либо вообще. Из потенциально голевых моментов в первом тайме особняком стоят три: Тарашик неплохо пробил над перекладиной, Сулима (пожалуй, наш вратарь – единственный игрок «Немана», который провел сезон на «отлично») фантастическим сэйвом отразил прицельный выстрел Юревича, Слесарчук с убийной позиции всколыхнул сетку с обратной стороны. Затем Калачев-младший, стрелой промчавшись по левому флангу, от лицевой линии зряче подал на набегавшего Леончика – 0:1. Правда, спустя всего три минуты паритет был восстановлен: Болтрушевич со «стандарта» зарядил фирменную катапульту, а Белоусов неловким касанием обеспечил мячу голевую траекторию. Во втором тайме солигорцы все же сумели вырвать победу: в штрафной «Немана» сбили Калачева, и Борель хладнокровно исполнил пенальти. Грустное окон-

чание грустного для гродненских болельщиков чемпионата...

**Послематчевая пресс-конференция:**

**Юрий ВЕРГЕЙЧИК (Шахтер):**

– Практически равная игра. Хочется поскорее забыть этот чемпионат и начать думать о следующем.



**Сергей СОЛОДОВНИКОВ (Неман):**

– У гостей были теоретические шансы на медали, для нас же матч не решал ничего. Тем не менее,

игра получилась интересной. Пенальти на 75-й минуте был назначен неверно. Если и следовало ставить «точку», то раньше, в другом эпизоде. Для «Немана» завершившийся чемпионат сложился непросто. Выжали максимум из того состава, что имелся в нашем распоряжении. На его основе будем создавать новую команду, поскольку многие игроки не соответствуют требуемому уровню.

**Другие результаты:**

ДНЕПР-ТРАНСМАШ – ГОМЕЛЬ – 1:2, ТОРПЕДО-СКА – ЗВЕЗДА-ВА-БГУ – 1:0, ДИНАМО Бр – БЕЛШИНА – 1:1, ЛОКОМОТИВ – НАФТАН – 1:0, СЛАВЯ – ТОРПЕДО Жд – 2:2, ДАРИДА – МОЛОДЕЧНО-2000 – 2:0, ДИНАМО МН – БАТЭ 0:4(!)

**Лучшая тройка игроков гродненского «Немана»-2003 по версии «БИ»:**

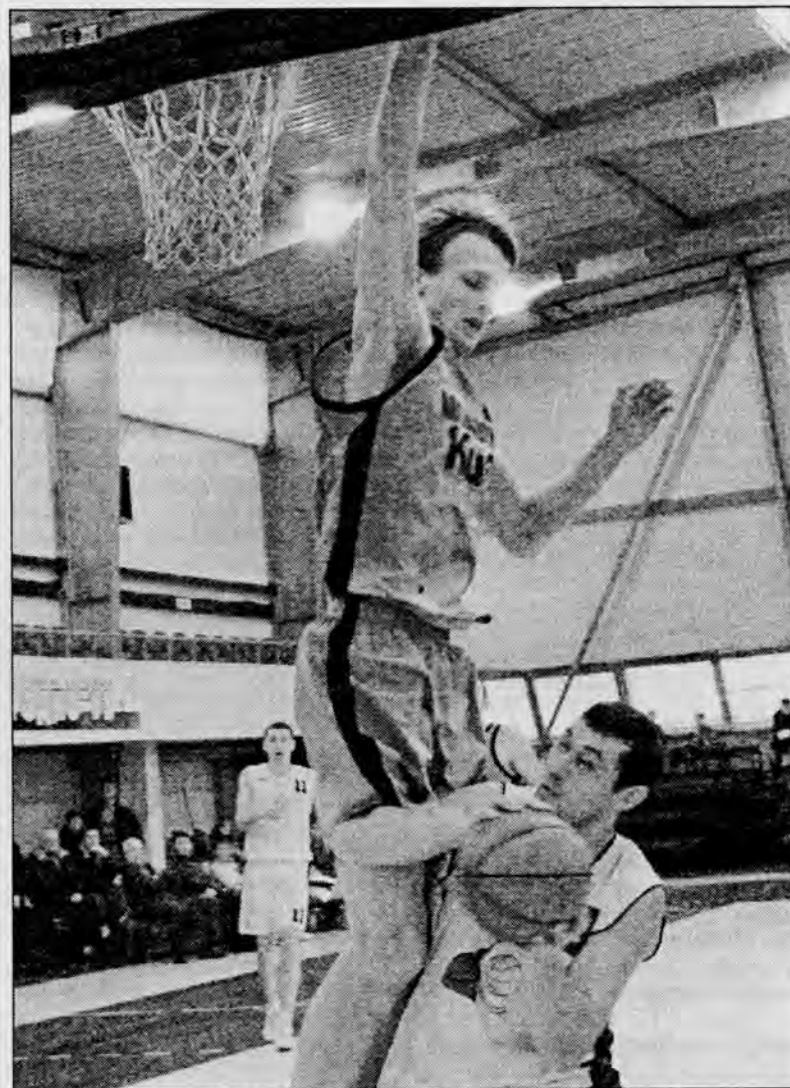
1. Сулима
2. Гинтов
3. Болтрушевич



Внимание на мяч!

## Волейбол: мужчины

11-12.10. 3-й тур. Коммунальник (Гродно) – Техноприбор-Бела (Могилев) – 1:3 (23:25, 25:22, 22:25, 18:25) и 3:0 (25:22, 26:24, 28:26).



«Гродно-93» снова на высоте

**БАСКЕТБОЛ 46**

## Без поражений!

**5-й ТУР. 7-8 ноября ГРУППА «А»**

Продолжает выступать без поражений «Гродно-93». В очередных матчах гродненские баскетболисты, не особенно напрягаясь, нанесли два поражения витебско-

му «Локомотиву». Особенно в составе «Гродно-93» стоит отметить Коршука, «вколовившего» витеблянам 65(!) очков в двух спаренных матчах.

Гродно-93 – Локомотив-КиС (Витебск) – 89:67 (23:13, 18:13, 24:28, 24:13; Коршук – 43, Черняк – 18; Губко – 20, Сапегин – 19, Мытько – 10); 71:54 (21:16, 19:10, 14:12, 17:16; Коршук – 22, Качан – 14, Василевко – 12; Губко – 13, Мытько – 13).

БГУ (Минск) – РШВСМ (Минск) – 63:89 68:89

В следующем туре, 14-15 ноября, встречаются: Спартак-Кондитер – РШВСМ, БГУ – Локомотив-КиС.

	И	В	П	М	О
1. Гродно-93	8	8	0	725-459	16
2. Локомотив-КиС	8	5	3	613-621	13
3. Спартак-Кондитер	8	4	4	597-619	12
4. РШВСМ	8	3	5	600-588	11
5. БГУ	8	0	8	514-762	8

**Ведущий рубрики «Спорт»**  
**Ян ЖИЛИНСКИЙ,**  
**фото Ярослава ВАНЮКЕВИЧА**

Биржа информации 13.11.2003 №45 (301)

ВЫСШАЯ ЛИГА. ИТОГОВАЯ ТАБЛИЦА																
КОМАНДЫ	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16
1. Гомель	0-0	2-0	0-2	1-0	0-0	4-1	2-0	3-1	2-0	0-0	2-0	1-0	3-1	3-0	0-0	23
2. БАТЭ (Борисов)	0-0	2-0	1-0	1-2	0-0	2-0	3-0	2-1	4-2	5-1	1-0	2-0	4-1	2-0	1-0	23
3. Динамо (Минск)	0-2	2-1	0-2	2-2	3-1	0-0	1-0	1-3	2-0	4-0	3-0	7-0	2-0	4-0	4-1	20
4. Торпедо-СКА (Минск)	0-1	0-2	0-1	2-1	2-2	2-0	1-1	1-1	1-1	5-1	3-1	2-0	1-0	2-1	1-0	19
5. Шахтер (Солигорск)	0-1	3-1	2-2	0-0	0-0	2-0	1-0	0-1	1-1	5-0	9-0	3-2	1-0	2-1	3-0	19
6. Торпедо (Жодино)	0-0	1-1	1-3	0-1	0-0	0-0	3-0	2-0	2-2	2-0	0-1	3-1	1-3	2-0	3-0	13
7. Неман (Гродно)	0-2	0-3	0-0	0-2	1-2	0-5	2-1	0-0	2-0	0-0	2-0	1-0	1-0	2-0	1-0	10
8. Нафтан (Новополоцк)	0-2	1-1	0-1	1-1	0-1	0-3	1-1	2-1	3-1	2-4	0-1	1-2	1-0	2-1	2-0	10
9. Днепр-Тр. (Могилев)	1-3	3-0	1-1	1-1	1-0	0-2	1-1	1-2	5-2	1-1	1-0	2-3	1-1	0-0	2-0	8
10. Белшина (Бобруйск)	0-2	0-0	3-1	1-1	1-1	2-2	1-1	1-3	2-5	2-2	2-0	0-1	2-3	2-3	0-1	8
11. Динамо (Брест)	1-5	0-1	0-3	1-1	0-3	0-0	0-0	0-5	1-1	1-1	1-1	0-3	0-0	0-0	2-1	5
12. Звезда-ВА-БГУ (Минск)	0-1	0-1	2-6	0-1	1-4	0-2	0-2	3-2	0-3	0-1	1-0	1-0	2-1	0-0	1-5	7
13. Дарида (Ждановичи)	0-1	0-0	0-3	0-2	2-3	1-3	0-1	2-1	3-2	1-0	0-1	2-2	2-2	2-0	1-1	7
14. Славия (Мозырь)	1-3	0-7	0-7	0-2	0-1	3-1	1-0	0-1	1-1	3-2	1-1	3-3	2-2	0-2	1-2	6
15. Локомотив (Минск)	0-2	0-4	0-1	0-3	0-3	0-0	0-2	1-0	0-0	0-4	0-0	0-0	3-0	0-1	0-0	5
16. Молодечно-2000	0-0	2-3	0-4	1-2	0-3	0-3	1-3	0-2	0-2	1-0	0-0	1-1	1-1	2-1	0-0	3
	0-1	1-4	0-2	0-3	0-1	0-2	0-1	1-2	2-2	0-2	1-2	5-1	0-2	0-2	0-0	

**ФИЛИАЛ ЗАКРЫТОГО АКЦИОНЕРНОГО ОБЩЕСТВА**  
**БЕЛКАСКО**  
в Гродно

**Добровольные виды страхования**  
грузоперевозчики и автоводители – специально для вас!

**Медицинское страхование**  
для лиц, выезжающих за рубеж

**и другие виды страхования**

**Самые низкие тарифы и специальные скидки!**

г.Гродно, ул.Ленина, 18      Тел./факс 44-71-78

Лит. №0000078 от 26.03.02 выд. МБ РБ

**NEW! Вся Турция, Египет, Тунис**  
**Спецпредложения**

**ТОП-ТУР**  
г.Гродно, ул.Урицкого, 1  
77-09-79, 72-17-04  
8-029-642-55-41

**БРОНИРУЙТЕ ПРАЗДНИК ЗАРАНЕЕ!!!**

**Рождество и Новый год**  
Прага, Будапешт – от 145 евро  
Париж – Баден-Баден – 250 евро  
Париж – Амстердам – от 260 евро  
Польша (Закопане) – 266 евро

**Рождественские каникулы на озере Нарочь – 240 000 руб.**  
**Отдых на горнолыжных курортах Польши, Словакии, Чехии**  
**Экскурсионные туры по Европе – от 235 евро**  
**Лечение в Беларуси:** санатории «Поречье», «Пралеска», «Буг», «Лепельский военный санаторий»  
**Автобусные билеты:** Минск, С-Петербург, Москва, Польша, Чехия

**ЭКСКАРСИИ** по Беларуси, Польше, Чехии, России для групп учащихся и организаций

**Приглашаем к сотрудничеству владельцев автобусов и микроавтобусов – т. 647-38-78.**

Лит. №231 до 16.11.05 МСБ РБ



# То, что нас объединяет

Жизнь – это неизлечимая болезнь с летальным исходом, передающаяся половым путем

О чем бы ни говорилось в рекламных роликах, единственное, что действительно объединяет все население Земли – неизбежность перехода в мир иной, то есть, смерть. Отношение к усопшим всегда было деликатным и трепетным, а сами они (усопшие) неизменно окружены ореолом таинственности. Даже самые заядлые атеисты с почтением относятся к последней воле умершего, а если волеизъявление отсутствует, то захоронение совершается согласно устоявшимся обычаям.

## Времена и нравы

В зависимости от степени цивилизованности народа, его вероисповедания, обычаев и других факторов способы погребения различаются и, порой, поражают воображение. Так, до двадцатого века сицилийцы бальзамировали знатного покойника и подвешивали его за шею в фамильном склепе. Как поступали с фараонами – известно всем. В племенах канибалов считалось, что съесть храброго воина – значит приобрести часть его отваги. Часто прах умершего развеивался над водным простором, а часть древних жителей пустынь оставляла труп на песчаных просторах, полагая, что представители местной фауны позаботятся о нем лучше. В наше время любители экзотики отправляют урны с прахом в космос и устраивают виртуальные кладбища в интернете.

С течением времени выделилось два основных вида погребений – ингумация (захоронение в землю) и кремация (предание огню). Кремация получает все большее распространение, так, многие считают ее экологически более чистым видом захоронения. Урна с прахом занимает куда меньше места, что помогает экономить земельные ресурсы, снимается проблема подзахоронения к усопшим родственникам. Однако, помимо сторонников, у кремации есть масса оппонентов, основным доводом которых является то, что сжигать покойника – не по-христиански. Тем не менее, несколько лет назад церковь официально заявила, что предание тела огню не противоречит христианским канонам. С научной точки зрения, кремация – не такое уж безобидное занятие. При горении органики выделяется масса ядовитых ве-

ществ, влияющих, в том числе, на генофонд человечества. Если учесть экологическую ситуацию на планете, то есть о чем задуматься. Кроме того, существует такое понятие, как оборот веществ в природе, а сожженные тела из этого круговорота выпадают. Результаты такого «выпадения», разумеется, сразу не проявятся, но через несколько веков наши потомки могут столкнуться с серьезной проблемой.

## Погребение в Гродно

Для гродненцев проблема кремации остро не стоит – крематория у нас нет, и в прогнозируемом будущем его строительство не предвидится. Зато более чем актуальной является проблема ингумации. Несмотря на то, что в городе девять кладбищ, действующим является только одно – «Аульс». На нем и производится основные захоронения. Остальные кладбища имеют статус закрытых, и на них разрешаются захоронения только при наличии свободного места у могил ранее захороненных родственников умершего. В нашем городе функционирование мест погребения и вся деятельность на них находится в ведении ГТУ «Предприятие гражданского обслуживания». Оно же, согласно решению Гродненского горисполкома, «... реализует ритуально-похоронные изделия СОБСТВЕННОГО ИЗГОТОВЛЕНИЯ, ПРИОБРЕТЕННЫЕ у других субъектов хозяйствования, в соответствии с действующим законодательством». Как могут быть изделия собственного производства приобретенными у другого лица, я так и не поняла, но изделия действительно реализуются, и по соотношению цена-качество они являются, пожалуй, самыми оптимальными в городе. Худо-бедно, но государство все-таки заботится об усопших, путем выделения их родственникам пособий на захоронение. Пособия (а их существует пять видов), разумеется, не рассчитаны на организацию поми-

нок, однако на выделяемые деньги можно скромно (очень скромно), но достойно проводить усопшего в последний путь. Так, ГТУ «Предприятие гражданского обслуживания» помогает гражданам сократить расходы на погребение до суммы пособия. Кстати, о суммах. Привожу расценки предприятия на некоторые изделия и услуги:

Гробы деревянные	от 39 980
Крест (надмогильная тумба)	от 20 300
Доставка гроба	17 400
Перевозка тела (останков) на кладбище (два часа)	41 260
Ингумация	
- в летний период	33 370
- в зимний период (с 15.11 по 15.04)	35 120
Копка могил вручную	
- летом	60 470
- зимой	88 755
Подзахоронение собственными силами	33 370
Написание букв на ленте	1 знак - 30 рублей
Надпись на табличке	3 800
Изготовление скамейки	20 210
Услуги похоронной команды по выносу тела	33 195
Памятники	от 100 000 до 200 000
Установка памятников	от 130 000 до 200 000

Есть и бесплатные услуги. Например, совершенно бесплатно сотрудник данного предприятия возьмет на себя все хлопоты по организации похорон. Надо полагать, это весьма удобно. Сотрудник – человек опытный, и то, что у убитого горем родственника отнимет целый день, он сделает за несколько часов. Правда, гродненцы не стремятся использовать такую возможность. Вероятно, потому, что хотят оказать умершему последние почести лично, а, может, просто суета хоть немного отвлекает от горестных мыслей.

Еще одна бесплатная услуга от государства – предоставление участка на кладбище. Участок предоставляется на свободном месте, и для одиночного захоронения его размер равен 1,4х2,3 м, для семейного – 2,2х2,3 м. Если же у вас есть желание зарезервировать себе участок (например, рядом с могилой близкого родственника), то один квадратный метр земли обойдется в пять базовых величин.

## Восток-запад

В Беларуси кладбища занимают огромные земельные массивы, которые ежегодно увеличиваются. На западе размеры кладбищ остаются почти неизменными. Дело в том, что, в отличие от нашей страны, где под захоронение отдается самая неустраиваемая, чаще, глинистая земля, на западе почву начинают подготавливать за несколько лет до первого захоронения. Она должна соответствовать определенным условиям. Например – быть песчаной. Такая почва лучше пропускает кислород, что способствует скорейшему разложению останков. С той

же целью в цивилизованных странах кладбища засеивают определенными сортами трав, в почву закачивают специальный раствор, катализирующий процесс распада органики, запускают специально выведенного калифорнийского червя. При соблюдении некоторых несложных условий, труп разлагается гораздо скорее, и могилу можно использовать повторно, тем самым сберегая бесценные земельные ресурсы, сокращая количество бесхозных могил. И не строя на кладбищах стадионы.

Ольга ЖИЛЯЕВА

## Вкусно, но опасно

Грибы любят все, но не все знают, что при сборе грибов, вместе с боровиками, подосиновиками, моховиками и другими съедобными грибами, по ошибке могут попасть в корзину и ядовитые грибы, употребление в пищу которых способно вызвать тяжелые отравления, нередко – со смертельным исходом. Прежде всего – это ложные опята, мухоморы, бледные поганки.

За истекший период 2003 года в Гродно зарегистрировано 3 случая отравления грибами, из них 1 – со смертельным исходом. Всего за медицинской помощью в лечебные учреждения города обратилось 94 человека после употребления в пищу грибов.

Отравления могут вызвать и условно-съедобные грибы – сморчки и строчки, непросоленные волнушки и непроваренные свинушки. Причиной отравлений могут служить и вполне хорошие грибы, употребленные в большом количестве лицами, страдающими заболеваниями желудочно-кишечного тракта, печени.

Бледная поганка – самый ядовитый гриб: одной четверти шляпки достаточно для смертельного отравления. Яды бледной поганки действуют на печень, селезенку, кровь, вызывая в них необратимые изменения. Токсины бледной поганки устойчивы к действию высокой температуры, они не разрушаются ни при отваривании, ни при сушке грибов.

Отравление бледной поганкой происходит потому, что ее часто путают со съедобными сыроежками (зеленой, зеленоватой, белой), шампиньонами.

Основные отличительные признаки бледной поганки – наличие остатков покрывала в виде манжеток на верхней части ножки и у ее основания, а также клубневидное утолщение основания ножки.

Характерные признаки отравления грибами – общее недомогание, тошнота и рвота, острые боли в животе, понос.

## Как избежать случаев отравления грибами?

- «золотое правило» грибника – собирать только хорошо известные грибы;
  - не собирать вблизи автомагистралей, складов неорганических удобрений, ядохимикатов и других возможных источников загрязнений окружающей среды;
  - не класть в лукошко старые грибы;
  - не покупать грибы у лиц в не установленных для торговли местах;
  - перед засолкой пластинчатые грибы следует вымачивать и отваривать;
  - строго соблюдать технологию приготовления всех грибов.
- Не забывайте, что грибы – продукт трудноперевариваемый. Поэтому их не рекомендуется употреблять в пищу:
- людям с заболеваниями желудочно-кишечного тракта, особенно при язве желудка, при гастритах, панкреатитах, холестазах, при заболевании почек;
  - детям, особенно маленьким, с их еще неустойчивой пищеварительной системой, кислотностью желудочного сока.

С.БОГДАНОВИЧ,  
врач-гигиенист отделения  
гигиены питания ГУ «ГТЦГиЗ»

## РЕКЛАМА

**Аптека**  
по ул. Домбровского, 47  
Прежде чем купить дорогие лекарства, позвоните по тел. 78-03-02 и спросите, сколько стоит оно в аптеке по ул. Домбровского, 47  
Лит. №Ф2063 от 31.05.02 до 31.05.07 МЗ РБ

Жанин, таб.	18100
Марвелон, таб.	11500
Диас-35, таб.	14400
Тержинал, св. №6	8320
Польжинакс, св. №6	8470
Генипрал, таб.	5240

Цены приведены со скидкой, которая предоставляется пенсионерам, обладателям льготной карточки и предъявителям данного купона

**Новый Аптечный киоск**  
2 пер. Дзержинского, 19  
Только у нас скидка 5% члуту «Компювид» студентам, пенсионерам  
Т: 76-95-25

конечная трол. №7, №10, №11, №12  
2. пер. Дзержинского  
Время работы: 9:00-20:00  
воскресенье: 9:00-15:00  
Ул. Дзержинского  
Ул. Лимонжа  
Польская школа №36  
Ул. Курчатова

Государственное предприятие гражданского обслуживания  
**ЕСЛИ ВАС ПОСТИГЛО ГОРЕ,**  
позвоните по тел. 75-52-08  
Специалисты предприятия возьмут на себя проблемы по оформлению и организации похорон, обеспечат необходимым ассортиментом ритуальных принадлежностей и услуг.  
Все это в пределах пособия, выделенного государством.  
пр-т Космонавтов, 76

Гродненский областной кардиологический диспансер  
оказывает следующие виды платных услуг:  
■ консультации кардиолога, терапевта, гинеколога, окулиста, отоларинголога, стоматолога, уролога, невропатолога, психотерапевта  
■ УЗИ сердца, внутренних органов, органов малого таза, щитовидной железы, молочной железы, предстательной железы  
■ ЭКГ, ЦГД, РЭГ, ВЭМ, суточный мониторинг ЭКГ  
■ физиотерапевтическое лечение (массаж, бассейн, подводный душ-массаж)  
■ стоматологическое лечение  
■ клинические лабораторные исследования  
■ липидограмма  
■ работает кабинет нарушений липидного обмена  
ул. Болдина 9  
т. 33-04-57  
ул. Ватутина 4  
т. 44-02-53  
Лит. № 1004 от 23.03.03 до 07.04.03 МЗ РБ

Лечебно-диагностический ЦЕНТР КВАНТ  
■ Компьютерное обследование всего организма  
■ УЗИ: вн. органов, гинекологии  
■ Комплексная диагностика (два компьютерных и УЗИ внутренних органов)  
■ Лечение – квантовая терапия (МРТ)  
■ Массаж лечебный  
Запись по тел. 72-05-82  
с 10.00 до 16.00 в раб. дни

Редакция журнала «Целитель» РЕАЛИЗУЕТ КНИГИ:  
■ «Кремень+вода=здоровье»  
■ «Алкоголизм излечим. На этот раз – навсегда»  
Тел. 2-30-89  
Приобрести данные книги можно по адресу: г. Гродно, ул. Поповича, 9-145а  
по цене 2500 рублей каждая







